

Werk

Titel: Cudisch de Canzuns

Ort: Erlangen

Jahr: 1911

PURL: https://resolver.sub.uni-goettingen.de/purl?345572629_0030|log31

Kontakt/Contact

[Digizeitschriften e.V.](#)
SUB Göttingen
Platz der Göttinger Sieben 1
37073 Göttingen

✉ info@digizeitschriften.de

CUDISCH DE CANZUNS.

Canzuns devotivsas da cantar enten baselgia, Combel, G. G. Barbisfch 1685.

- [p. 8] Canzun digl foing Adalgot.
- | | |
|----------------------------------|-------------------------------------|
| Vus Creatiras tuttas | Ladinameing encieiva el, |
| Rogein, leies gidar, | 30 Temer Diu prufameing: |
| Cun quella Canzun uffs, | Tuts Religius furventschel, |
| Soing Adalgot lodar. | Cun viver foingameing. |
| 5 La fia foingia vita, | Fa buna obediencia, |
| Lein nus dar d'entellir, | E falva paupradat: |
| Sco quella nus descrittta, | 35 La ciuffa Carn furvencia, |
| Afflein fin vegl Papir. | Cun vera Castiadat. |
| De giuven fi ell'era, | [p. 10] Sper Diu teign el char era, |
| 10 Traigs bein de fees Parents, | Siu empermer Christiaun: |
| Cun la Dèvotiun vera, | Per la Crediencia vera, |
| Orava el Diu savens. | 40 Gareg el sponder Saung. |
| [p. 9] Il Mund fui el sco tiffi, | O cons tras les foings Priedis |
| E fias naradats, | Ha el de greu puccau: |
| 15 A Diu furvesch el fliffi, | Sco malfau tras lur Miedis, |
| Tegn nuot fin vanadat. | E prigels liberau. |
| En schola ha el adina, | 45 Cun plaids, e faigs el deva, |
| Giù emperneivel tgiau, | In bien exempel clar, |
| Che giud fia Doctrina, | A tuts cun quals el steva, |
| 20 Tuts han se Imervegliau. | Tuts el tenevan char. |
| Mo tras quei ounce lura, | Pauc temps vargava via, |
| Supierbis era el buc: | 50 Ch'el ei prest vegnius, |
| Engrazieivels mintg ura, | Clamaus de Claustra fia, |
| A Diu er el per tut. | En quei Desiert tier nus. |
| 25 Soing Bernard per discipel, | Duas Gniffas port el era |
| Prend fi foing Adalgot. | Cun gronda Raritat, |
| En Claustra, e Capitel, | 55 Effent Vuesc de Cuera, |
| Recieiva el quel dabot. | E de Muster Avat. |

Cun gronda Sabiencja,
 Cun flis, e grond adaig,
 Creschent el la Cardienca,
 60 Conderfcha bein tuts faigs.

[p. 11] Per tut nua ch'el mava,
 Ei el staus bein vegnius,
 Il pievel el hondrava,
 Per in foing Religijs.

65 La foingia Disciplina,
 Manteign el oravont:
 Che quella stetti adina;
 Si dreig, è senza donn.

Von tut er el fi fura,
 70 Ch'il foing servetsch de Diu:
 Da tuts fin mingia ura;
 Vegniefsi compleniu.

Las Messas el fieva:
 Cun gronda Devotiun,
 75 E cauldameing bragieva,
 Fient el Oratiun.

Vigilgias salva el grevas,
 Ggina streng savens,
 Mortificesch lau speras,
 80 Siu Chierp, e ses ciung sens.

Mi mounca temps, & uras,
 De plinavon cantar,
 Las autras ovras bunas,
 Sto quellas tralafchar.

85 [p. 12] Dà questa Vita pia,
 Cun temps el cloma Deus,
 Muffont à gli la via,
 Tier il beau ruaus.

Cun laid setiarren era,
 90 Siu foing Chierp en Mufter,
 Canonic biars de Cuera,
 En era stai lau tier.

Miraclas fin quei raras,
 Hà Deus tras fiu foing riug,
 95 Schau deventar zunt biaras,
 Cau enten quei foing liug.

Siu Chierp entochen uffla,
 Ei pli Che ciung cient ons,
 Staus enten ina Foffa,
 100 Mefs lau dals Perdavons.

Suenter quei ha pia,
 Deus à nus quei muffau,
 Et à nus cau d'envia,
 Per in grond scazzi dau.

105 Milli fijs cient fiatonta,
 E dus ons vein dumbrau,
 Che quei cun gronda pompa,
 Cau ei vegniu afflau.

[p. 13] In bien fried ord la Foffa,
 110 Sentevan val, e lau:
 Ils quals la foingia Offa,
 En gliez liug han afflau.

Nus podei bucc'avunda,
 Ringratiar à nies Diu,
 115 Per questa gratia gronda;
 Che nus ven gliez Onn giù.

Quei Scazzi grond Deus pia,
 Nus vegli fchar guder,
 Cun ruaus cau d'envia,
 120 A nus quel mantener.

Soing Adalgot zun niebel,
 E grond Amic de Diu,
 Dal Ciel sur tiu char Pievel,
 Adina vardi giù.

125 Tras tiu Soingia urbida,
 O bien foing Adalgot,
 Nus paupers Puccons gida,
 Enten la noffa mort. Amen.

- [p. 17] **In outra per Nadal.**
- O vus che dormeas en gronda
fgirezia,
Arveit vos eigs con fongia le-
tezia.
- Il Soleigl de giustitia qual ei
nafchius,
Tiran digl mund quel ei sperdius.
- 5 Tedleit inà nova da legerment,
La quala ven digl Firmament.
- Quella en ils Aungels sez cantar,
Ca Ciel a Tiarra fan fa legrar.
- Udits dels Aungels la gronda
letezzia,
- 10 Ca contan gloria fill' altezzia.
- (p. 18) La pafch termetten giu
fin Tiarra
La quala ei fin de tutta viarra.
- Cantein pia era nus quellas gron-
das enzennas,
Ca nus fan legrar culs Aungels
enfemel.
- 15 Pertgiei il Meffias quel ei veg-
nius,
Da' dina niebla Purfchialla eis
el nafchius.
- Quel ei in Segniur sur tuts
Segnurs,
Portau da Maria senza dolurs.
- El ei in Reg da tutta gloria,
20 Ludaus ad undraus cun perpetna
memoria.
- Digls cors dels Aungels, eis el
giu sabaffaus
En la freida stalla eis el anflaus.
- Enten in pursepi eis el schentaus,
(p. 19) En paupers ponzs eis el
enzugliaus.
- 25 Digl Boof a gl' Asen eis el un-
draus,
Dels malsdigl Mund ven elsbitaus.
- Tras quei enzenas daventē
grōdas
Las neblas famegljan claras
flommas.
- Il Tempel da Roma ei giù spezaus,
30 Ch'igl jasters Deus ei staus
bagegiaus.
- Ina clara Steila ei fi lavada,
Ca muffa als Regs la vera strada.
- Anperneit pia era nus da questas
enzenas,
D'undrar nies Reg cun Soingias
unfrendas.
- 35 Scha legrein er tuts culs foings
Pasturs,
Scha pudein nus viver senza
dolurs.
- Sin questa aulta à foingia Fiafta,
Nus detti Deus fia foingia grazia.
- Ca nus il podeien oz anflar,
40 A lura en Ciel cū el felegrar
Amē.

[p. 40]

In outra.

O Jefu Christ feies ti ludaus,
Che per nus Christiaun eis
daventaus

[p. 41] A per nus giù de Ciel vegnius,
De Maria Purfchalla eis ti
nafchius.

5 Alleluja.

Ludada feies ti Purfchalla,
Gloriufa à Diu chara a nuialla,
Da tei ei nafchius nies Sal-
vader char,

Per nus paupers Christiauns
Spindrar,
10 Alleluja.

Ludai feies vus Aungels de Diu,
La nafchientscha de quel veis
vus giu,

Cun grond legerment cantau,
A dulfchameing veis el ludau,
15 Alleluja.

Ni Ciel ni tiarra han quel capiu,
Il qual noffa Donna ha parturiu,

Iupitfchen affondei quel nafchius,
Digl qual tut il mund ven
mantenius,

20 Alleluja.

[p. 42] La vera glifch ei tier nus
vegnir,

Cun nova clarezia ei il Mund
fclarir,

A mieza noig dat fia clarezia,
Il affont nafchiu nus dat letezia,

25 Alleluja.

Pauper eis el figl mund vegnius,
Per prender grond puccau de nus,
Ad enten Ciel per nus schentar,
A fees Aungels tuts far famegliar.

30 Alleluja.

Quei ha el tut per nus faig pilver,
La tras fia charezia faig da saver,
De quei dei scadin Christiaun
falegrar,

El lein nus femper mai engrazziar.
35 Alleluja.

[p. 58]

Ina Canzun del foing Sacrament.

Nies Segner Jefus vein nus viu,
Quei grond a dulfch Segniur,
En quest Soing Offici fi vnfriur,
Sia Saung de cor per nus spödiu,

5 O Jefus dulfch, O Jefus char,
De Cor lein nus tei ludar.

O veer Christiaun, O veer cartent
Quei crei cun fundament,

Il fiu plaid ei ver, quel dovein
nus crer,

10 Per ch'el sez ha gig pilveer,

O Jefus dulfch, O Jefus char,
De Cor lein nus tei ludar.

Trasqueiregiert perniesconfiert,
Sia vertit ha el mels vi tier,

15 Il fiu plaid dovrau cau se midau,
Ord paun a vin fiu Chierp ha faig
O Jefus dulfch, O Jefus char,
De Cor lein nus tei ludar.

[p. 59] O grond regiirt, O gratias
grondas,

20 Fas maiti à noffas paupras Olmas,

- Nus lein tedlar, a tuts tei ludar,
Seies en nos bafeigns tuts gidar,
O Jefus dulfeh, O Jefus char,
De Cor lein nus tei ludar.
- 25 Tiu plaid ei veer sun iau creer,
A gig de Cor pilveer,
De ti far sagirs stos à gli survir,
Biar bunas ovras à gli vnfrir,
O Jefus dulfeh, O Jefus char,
- 30 Dè Cor lein nus tei ludar.
Cun il Cor lein tuts fig fa bassar,
Tiu num era tuts ludar,
Sut quest offici tei engraziar,
Tiu num cun nus bein tuts portar,
- 35 O Jefus dulfeh, O Jefus char,
De Cor lein nus tei ludar.
- [p. 60] O Segner Jefus glorius Segniur,
Vengonz de tuts honors,
Nus lein bein tei de Cor rogar,
40 En questa val de petradat,
O Jefus dulfeh, O Jefus char,
De Cor lein nus tei ludar.
- Ina biada fin feies ti nus dar,
Tras tia gronda bontadat,
45 Ent il pung della mort nus dai
la glifch,
Da vegnir tier tei ent il foing
Paruis,
O Jefus dulfeh, O Jefus char,
De Cor lein nus tei ludar,
Amē.

**Confolaziun della olma devoziufa, Thront, Tier Noffa Donna délla Glish:
Tras ils Religius degl Vorden de foing Benedeig; della Claustra de
Moftér. 1690.**

[p. 3]

Canzuns per igl Advent.

- En Gallilea á Nazareth,
Ina niebla Donshalla,
De gronda & aulta qualitat,
Nascida ei shi bialla:
- 5 Che la divina Majestát;
Per far con quell' ina Miftat,
Aunghels termett tier ella.
- S. Gabriel termefs de Dieu,
Prend si quella facienta;
- 10 Vont quella f'enshanuglia giu,
Gli di con reverenza;
Maria feies salidada;
De Diu foletta eis enflada,
Vengonza de tal hundriencia.
- 15 Maria di tgei salit ei quei?
[p. 4] Capesh buc tal facientà.
Mi dei curdar in Aunghel à pei?
Che fun mo pulvra è cendra:
Co mai quei possi daventar,
- 20 Ni sa' entellir ni paterchiar,
Quei ven a mi dar stenta.
- Igl Aunghel tier Maria di:
Ne vegnies tementada:
De pi che Deus per vult ashi,
- 25 Pir feias confortada,
Nies Signer ha legiu or' tei,
Che la Slateina humana dei,
Tras quei vegnir spindrada.

Ti vens portonza d'in âffon,
 30 In figl ven da tei nesher:
 Quel ei pli gronds che Salomon,
 Siu num quel fto cau qesher:
 Il Reig del Ciel à tutt il Mund,
 Tutts reginavels van a funds.
 35 Perpettens ven quel effer.

A mi di po char Aunghel miu:
 [p. 5] Dei Momma d'aventare?
 M[i]u purshalladi ault à Diu,
 D'auters na vi spulare:
 40 El cor hai iou in dubi grond,
 Restar purshall' à ver in affont,
 Tgi, tgi po quei tsbaffare?

Lai il quittau de d'ina vard,
 Maria; en Diu te fida;
 45 She gie de tei nigin ha part,
 Vens effer bucca vida:
 De d' in foing frig ent il tiu bift,
 Ver Diu nies Signer Jesus Chrif,
 Purfialla benedida.

50 La tia parenza Elifabeth,
 Ei er' d' in figl portonza:
 Shi bein che quella de quei vèt,
 Vivont giù dubitonza.
 Sys meins ei shon de lundernau,
 55 Ch'ell' ha siù fritg ell bift portau,
 Tutt pleina de speronza.

Nies Signer ei cun tei restar,
 [p. 6] Segirameing mi creies:
 Sontg Spirt ven tei advmbrivar,
 60 Che pleina de grazja feies:
 Contutt lau tier la veglia dai,
 Momma de Diù eis femper mai,
 De quei ne dubiteies.

Maria agl Aunghel tuorna di:
 65 Glei memmia grond' hondriencia,
 Mo fçe Deus vol dhaver efçy.
 Gli vi far obediencia,
 A mi d'aventi fuenter tiu plaid;
 Miu Diu quel spindri de tutt laid,
 70 La fia furuienta.

Maria à ti fei laud, honur,
 Che ti eis se rendida,
 La grazia à nus per ti' amúr,
 Ei vegniu compartida;
 75 Ti has nies Diu el bift portau,
 Il qual nus ha puspei turnau,
 La grazia shon perdida.

Maria lein tutts falidar,
 [p. 7] Dêcormeing tuttauia,
 E lein favens agli de char,
 80 Dir quest' Ave Maria,
 Che tras siu frig tont benediu,
 Nus meini vont la faccia de Diu,
 En la perpetna legria. Amen.

[p. 17] In' altra canzun de Nadal.

SHeit nus gl'affont Jesus itar,
 Nies cor el pursepi inclinar,
 Col spiert lein felegrare,
 L'Affont lein nus lodare,
 5 O Jesu charin ô jesu charin!

Quei dulsh affont lein venerar,
 Survetsh & honur agli far,
 Nus lein gli jubilar,
 Con el lein triumphare,
 10 O Jesu charin ô jesu charin!

Miu cor se spiarda per dolor,
 10 O Jefus miu charin,
 Quel ard' en mei per spir'
 amur,
 O Jefus scazi fin!
 Cur iou deciartameing pertraig,
 Vid tiu pursepi con adaig,
 15 Cur iou tei vez shi mal vestjus,
 Gie tutta via nius.

[p. 33] Mo tgi hà tei shi mal saluau,
 O Jefus mi shi char:
 Tgi ha po tei talmeing sforzau
 20 Da tiu Ciel baudonar?
 La forza gronda della amur
 Ha faig vegnir tei en dolor,
 Mo per charezia digl poccont,
 Vegnius eis in affon.

25 O char affont, charin affont
 O troft, ô miu confiert,
 O crett affon, ô dulsh affont,
 O vita dil miu spiert,

[p. 34] Canzun(s) per d'An nief.

JESVS ei in dulsh Num guifs,
 Sh'enzegi mas à gl'encurrifs,
 Vegnifs il Bab à perdonar,
 Entras Jefum il fiu figl char,
 5 O Jefu char tçi lei nus lodar.
 Alleluia.

[p. 35] O Jefus tgi vult tei encurir,
 La grazia de Diu ven el vrbir,
 Gie Soings ên quels, ch'han
 endamêt,
 10 Quoi dulsh Num Jefus adiñ' el
 fenn.
 O Jefus char tçi lei nus lodar.
 allelu.

Miu cor quel liuva fco la neif,
 30 Vont la calira digl Soleigl:
 Nin po mai erer, quei che iou sent,
 O bein in dulsh torment.

Con tutt il cor teng iou tei char,
 O bialla glish digl Mund,
 35 Tei vi iou mai, mai çmbliidar,
 Shi dig fco iou vif fil Mund,
 Ent tiu pursepi metter vi,

[p. 34] Miu cor spèr tei con in
 Ciupi,
 Miu cor à ti vi prèntar,
 40 O Jefus miu shi char.

Jou fun vifs tês, fun ca pli mês
 O Jefus mia flur:
 Miu cor has priu, & iou il tiu,
 Tgei troft, ô tgei honur,
 45 Quoi che ti has, dai ti à mi,
 Quoi che iou hai, dun iou à Ti:
 Cor, olm' è chierp bein & honur,
 Prend pò fi per amur.
 Amen.

O Jefu à tes peis lein curdar,
 A lein er' tei shi dig rogar,
 15 Con Magdalena fco pocconts,
 Perduna ils nos poccaus shi
 gronds,
 O Jefus char tei lein nus lodar.
 allel.

O Jefu mia troft eis ti,
 20 Cur ch' iou hai tei tgei vi
 iou pli?
 La grazia vens ti mi empreftar,
 Als inimigs de contrestar.
 O Jefu char tçi lei nus lodar.
 alleluia.

25 O Jefu co'l tiu tgietschen faung,
 Nus has spindrau à garegias
 aunc,
 De nus gidar é pertgitar,
 Perquei douein nus t'engraziar.
 O Jefu char, tei lein nus lodar.
 30 alleluia.

[p. 36] O Jefu tgei grond dulsh
 bien maun,
 Ei quei pò mai à gli Christgiaun,
 Segira troft à nies confiart,

[p. 64] Ina outra Canzun per la Quareifma, con la quala
 1 Olma che ei en grazia de Diu, fuspira tier fiu Spus.

SHi hault ch'il di serumpa fi
 Et ei la noig passada,
 Velg iau tier Diu fin miu
 char Diu,
 Dun iau gl'emprima œgliada.

5 Jeu veilg tier Diu, tier tei
 miu Diu,
 Mes œlgs tier tei iau volua,
 Suentar tei, pos bein dir quei,
 Ha gronda leit mia olma.

Con fuspitar van biaras gà
 10 Las larmas giu per vista,
 [p. 65] Miu Jefus ei cagiun de quei,
 Murt ell fun iau tont trifta.

Nagin ruaus á mi ven daus
 Jau pos ne star, ne ire,
 15 De pic' il miu cor ha sentiu
 O Jefu ti, calira.

Miu cor de mei, va tutt
 tier tei
 O Jefu glish sereina,

Nies legrament à dulsh regiart,
 35 O Jefu char tei lein nus lodar.
 alleluia.

Laud feig à foingia Trinitat.
 Vis & enten la perpetnadat,
 S. Pader S. Figl & èr à
 S. Spirt,

40 Diaus noffa troft è nies confiart.
 O Jefu char tei lein nus lodar.
 alleluia.

Mo ti' amur, mi fa dolor
 20 O ve, tgei dulcia peina.

Con ti' amur, ô miu Signur
 Sun iau per tut ligada,
 Ruaufs, empauc, shaliog fto iau
 Morir con ina gada.

25 O dulsh baliet! ah falua mied
 O troft de mia vita,
 Sti vens aunc pli, fto iou
 morir
 She gie nagina quitta.

O ver amigg, ti fas aunc dig
 30 [p. 66] De dar letezia vera.
 Pos vefs specchiar, è fto luar
 Mi' olma se' ina cera.

Me lamentau & er plirau
 Hai iau bear milli gadas,
 35 Ch'ei fei nagin che detti fin
 A mès torments è plagas.

Conquels balliets, hai iau miupez
 Mai voliu, shar surprander,
 Po ei nin liug, nu possi buc'
 40 L'amur vegnir fuenter.

Sh' iau vi vntgir, per non sentir
 En mei las dulces deglies,
 Siud' ella mei, fatiuva mei
 Sh' ei fufs gie milli meglies.

45 Jau hai per quei ord buna fei
 Voliu fugir de d' ella;
 Mo vallelau, er ella cau
 E ftett fin fentinella.

[p. 67] L'amur ei fug é lai per tutt

50 Da ora fias brinzles:
 La brifia tutt, en minggia liuc
 Sh' ei fufs gie lau mo zinzles.

O sh' iau faves nu in podefs
 De quell vntgir davenda;
 55 Lefs iau quei far, è bucca shar
 Per breigia, ne per stenta.

O Jefu char, fin questa mar
 Seies po la mia fufsta,
 Per dulcia mort per chara fort
 60 Il cor vult ir' en frufsta.

Sti vens pufpei, she scauldas mei.
 Pigliont en tia braccia,
 Sti vas davent, en mei iau sent
 Il cor freid fe' ina glaccia.

65 Miu cor ei fauns, g' affect mal-
 zauns

O Jefu miu baliefter:
 G' affect ei fauns, il cor malzauns
 Ei va tutt fil finiefter.

[p. 68] Il cauld ei freid, la fom ei feit

70 La glish ei sco l' vmbriua,

Romanische Forschungen XXX.

Il ciel ei bafs, il fier ei glafs
 La mort ei era viua.

En in moment, iau mal me sent
 Dun giu è fun malzauna,

75 En in moment, iau bein me sent
 Stunt fi è viua fauna.

Nagin pò crêr nin po favèr
 Co quei cun mei daventa,
 Hai mai faviu, vefs mai cartiu
 80 Ch' amur fufs tont possenta.

Per legraments ven iau favens
 Entuorn, entuorn manada,
 Tgi po mai crer, she quei ei ver
 D' amur fun iau plagada.

85 Po mei legrar è confolar
 O Jefu ti' memoria:
 Cur iau el fen quella manten

[p. 69] Hai iau honur è gloria.

Tiu niebel num gareg iau zunt
 90 E tia bialla faccia:
 O miu charin, ô scazi fin
 Tier tei stend iau la braccia.

Per gröd' amur, cun bialla flur
 Miu cor v'fisa verdeigia,
 95 De tei godèr, è tei favèr
 Mi' olma zund garegia.

Cur iau pertraig tei, con adaig
 Miu cor tier tei fufpira:
 Pertgei che ti das era mi

100 Ventira fur ventira.

O miu Spufet! ô laderet!
 Miu cor engolas via,
 Il miu fei tês, il tiu fei mês
 Adinna cau deu via.

- 105 Prend via mei, ó trai tier tei
O troft ó mi' legria.
[p. 70] Con grond deleg, iau quei gareg
De d' effer tutta via.
- Ai, ai, con mal, fa quel il qual
110 Baliet il cor, mi fora,
Sh' iau pos ch' vntgir ù cul
fugir
Miu pez sto rumper ora.
- O cauld' amùr, ó bialla flur
Con tei fun iau spufada:
- 115 O castia flur, ó dulsh' amur
Da tei fun iàu pigliada.
Tras ti' vertit e gronda agit
Miu cor ei le' ina fala,
Vefs mai quittan, vefs mai trag-
giau
- 120 Vid' ina forza tela.
Per quei à ti, me reuder vi
Et effer tutta tia,
Shi dig sco iau hai bucc' efflau
Miu JESVS à MARIA.
Amen.

[p. 82]

Canzun de s. Fofsa.

- PAupers Orfans sper la Fofsa,
[p. 83] Digl nies char Bab lein la nofsa,
Chershedegna palefar.
- Per la nofsa cuolpa ei stada,
5 Gli la mort shi pitra dada,
Bein cagiun de kumbriar.
- Detten liug alla triftezzia,
Ils nos Cors che per grauezzia,
Digls puccaus l' han sotterau.
- 10 Shai la Membra tut plagada,
Gnarfs ad ofsa ord liug scarpada,
Nus vein el shi bein saluau.
- O dolurs! ó grondas peinas!
Tut il faung dellas Aueinas,
15 Digl fiu Chierp ei or curriu.
- Tgei fontauna nus refunda,
Larmas per bargir avunda,
Tala mort digl figl de Diu.
- Contas Plagas à Punshidas?
[p. 84] Contas nodas dellas fridas?
O marteri dolorùs.
- En tal vifa ha' l' dau la vita,
Per stizzar la giefta gritta,
De fiu Bab encunter nus.
- 25 Spiars Solegl á spiars la Glina,
Mo la faccia pli carina,
De nies Bab zuppada vi.
- Tutta stgira á tutta nera,
Quefta screschentufa fera,
30 Nina glish compara pli.
- Quei shi marviglius exempel,
Quei shi foing custeiuel Tempel,
Dals Giedius tut ruinaus.
- Non ei mied ni temps ni spacci,
35 Che se polfi shi grond scazzi,
Pufpei efser turnentau.

- | | |
|---|--|
| <p>Shai mazzada la Perfuna,
 [p. 85] Che convegn portar la Cruna,
 Da perpetnadat ennau.</p> <p>40 Quel che regie Ciel à Tiarra,
 Quel che arua il Ciel à fiarra,
 Ei shi streig feraus en ciau.</p> <p>Fin la Tiarra fgermifcheshe,
 Della angufsha che pitefshe,</p> <p>45 La Diuina Maieftat.</p> <p>Gie la crappa se refenta,
 Rump' à fruft' à se lamenta
 De tenien crudeivladat.</p> | <p>Ach puccons er nus rumpeien,
 50 Enten larmas à rendeien,
 Il tribut de compaffiun.</p> <p>O ti tutt puffent Dershader,
 Seies pò grazius Saluader,
 Preing erbarm, dai remifshiun.</p> <p>55 Ach pèrduni tutta via,
 [p. 86] Noffa cuolpa per la tia,
 Dolorufa pitra mort.</p> <p>Preing scadiu per tiu artauel,
 Lai digl tiu foing Reginauel,
 60 Pò tucçar à tuts la fort. Amen.</p> |
|---|--|

In'otra canzun de Pafchias.

- | | |
|--|---|
| <p>[p. 89] MAgdalen' a treis Marias,
 Con cufteuilas fpezeries,
 Tier la fofsa van merueigl,
 E con prezius balfam vnsher,
 5 Vulten il foing chierp del Signer,
 Aunca fei leuaus foleigl.</p> <p>En in di de gronda fiafca,
 Sin il temps de biallas Pafchias,
 Ellas van cun gronds quittaus,</p> <p>10 Shent: Tgi dat nus tonta polfa,
 De duftar giu della fofsa,
 Quei grond crap fi fur shentaus.</p> <p>En quei ch'ellas han merueiglias,
 Vidennau mirauan ellas,</p> <p>15 En la fofsa van las ent,
 In bi giuven clar (preng mirà),
 Ent in' alua vefteadira,</p> <p>[p. 90] Vefen ellas lau fefent.</p> <p>Giu de quei las foingias femnas;
 20 Han pigliau zund grondas temas,
 Della gronda terlishur,
 Mo il Aungel di ad ellas,
 Buc temeies vus per quellas,
 Ch'encurrits il vies Signiur.</p> | <p>25 Jefus ei da mort en vita,
 Si leuaus lenza despitta,
 Quei ch'iau dig à mi carteit,
 Cau ei vids il liuc ch'el era
 Soteraus; ei caufsa vera,
 30 Vegnit fezas à vardeit.</p> <p>Meit vus vi' à deit las nouas,
 A muffedit fi quellas provas,
 Ch'iau vus dun à fès giufnals,
 Er agli foing Pieder quellas,</p> <p>35 Shi legreivlas deit nouellas,
 Et a tuts Christiauns.</p> <p>En Galilea dein fpetgiare,
 [p. 91] Lau ad els vult el mufare,
 Siu foing chierp glorificau,</p> <p>40 Sco las caufsas pli nomnadas,
 El ad els shon biaras gadas,
 Ha en vita giu mufsau.</p> <p>Lau ven el la fia faccia,
 Vus shar ver, è con la braccia,</p> <p>45 Benedir a compigliar,
 Et à quel, che bein merita,
 Ven el dar perpetna vita,
 E fin ciel con el alzar. Amen.</p> |
|--|---|

- [p. 107] **Canzuns de Soing' il CHRIST.**
 Il Lauda Sion en Ramonsh.
- [p. 108] LAuda Sion tiu Saluader, Cau ei quei, che ti fmeruelgias,
 Lauda tiu Reig è Spindrader, Differentes tutt femelgias,
 Con Canzuns è devoziuns. Christus stat zuppadameing,
 Tont sco glei à ti posseiuvel, 40 Quei sco paun, ei carn viuonda,
 5 Aunc bia pli ei meriteiuvel, Quei sco vin, ei saung bevronda,
 Quei foing Sacrament shi buns. [p. 110] Quei ti creiës fermàmeing.
- La materia spECIALa,
 De lodar en vifa tala,
 Paun è vin ven mels auont,
 10 Quei ch' als dudesh frars à ceina,
 Christus det con grazia pleina,
 Nin de quei sei dubitont.
- Sei laud pia sei letezia,
 Nies cor sei plains de dulcezia,
 15 Grau, amur, è legramènt,
 Pertgei oz ven regordada,
 Quella prima fi shentada,
 Dil fantissim Sacramènt.
- Veglias leges en caffadas,
 20 Nouas Palfas fi shentadas,
 [p. 109] D'in nief Reg è Testament,
 Sco 'l foleigl prend la fgirozia,
 E l' vmbriua la clarezia,
 Glish la noig fa ir' nauent.
- 25 Quei che Christus fin la Ceina,
 Nus ha faig per in' enzenna,
 Co nus era deien far,
 Sco nus mufsa la Scrittira,
 Miden paun è vin natira,
 30 Tras ils plaids de consecrar.
- Quei ven á scadin fideiuvel,
 Digl ver Diu mufsau carteuvel,
 A quei ch' el di, quei ei ver,
 Or' del vin ven saung; & era,
 35 Or dil paun ven ei carn vera,
 Sco nus Christus dat de crer,
- Chi ch' el beiuva chi ch' el malgia,
 Non el sparta non el talgia,
 45 Sonder prend antirameing,
 In el prendi, prendien milli,
 Tont sco quel suruegnien milli,
 Prius rest' el compleinameing.
- Glient receiu' el buna é malā,
 50 La mercoi han mal vuala,
 Ner la vita ner la mort:
 Il paruis ils buns meritten,
 Mort perpetna ils mals sagitten,
 O cout mala vuala fort?
- 55 Rumpes ti la foingia Blada,
 Mingia past shi separada,
 Tutt contèn sco vidauont,
 She la blada ven spratida,
 Christus tras quei nuot se mida,
 60 Rest' entirs pertuttenauont.
- Quest ei paun foing è custeuvel,
 [p. 111] Spifa foingia digl fideiuvel,
 Paun digls Aungels prezius,
 Figuraus fin grondas fiaftas,
 65 Tras il Agnus dellas Palfias,
 Et il Manna dels Giedius.
- O bien Jesu paun dils Aungels,
 Gida nus en tutt nos maungels.
 Meini nus ent igl ruaus,
 70 Conqueifoing paun nus spifgenta,
 Tier la tia meifa shenta,
 Enten ciel con ils Beaus. Amen.

- [p. 141.] Canzun de nofsa Donna.
- IN bi Jert de Jefse, A tei encoronar;
- Ha ina Rofa portau; 40 O gloriufa flur,
- Che tutt il Ciel confessa, Ti eis bein meruegliufa,
- Lau fi mai ver enflau; Da ver la pli gronda honur.
- 5 Shi meruegliufa flur, Adaig che ti ne crodas,
- Ch' ils Aungels fafmarueiglen O Rofa giu dil bift,
- Giud ina tala colur. 45 La fpada de Herodes
- Lei alua, cotsua, blauva Tei enquere cun grond lift;
- In fried mifterius, Te mett en liug fagir
- 10 Che Iarma ora in auua. La cruna ei tont ftimada,
- Medishina á tuts mendüs, Ch' el vên ti quella fcuir.
- Che vegnien tuts gidai, 50 Ei bucca fauoreiuel
- Ord' tuttas forts malzoignias, Il lufft de Nazareth,
- Sh' ei eu de quella lauai. Ti pos curdar maneiucl,
- 15 La colur alua ei dada Enten prigcl à fufpett;
- [p. 142] Da fi fiubrâdat Te lai portar dauent,
- La blauua ei malegiada, 55 Da luus enten Egipta
- Dil freid a nuiadat; A ftai in temps lien.
- La cotsua ven damaun, Gronds fuffels en à ftrada
- 20 Pli clar vegnir fprengida, [p. 144] Da tuts cantuns rimuai
- Con fiu cufteiucl faung. Cun forza congirada,
- In fried shi delechieucl, 60 Encuuter tei rabiai
- Ha mai nagin fentiu, Cun quels ftos vregiar,
- Nin ballam tont cufteiucl, A biar ftampradas auras,
- 25 Ei mai l' eufflau nagliu; Vegnen fur tei à curdar.
- Che fei shi bein ferdar, Vrticlas hefsegiufas
- Gie tuttas fpecerias, 65 D' entuorn tei crefshenfi,
- Dei quella Rofa vargar. Che vegnien dolorufas
- Da quella Rofa nefsha Moleftias fan a Ti,
- 30 Ina diuina vertit; A tei terdidameing,
- Che tgiche fafurnefsha, Encoronar con fpinas,
- Da quell' affla il falit; 70 Sil pli crudeivlameing.
- A ven tutt renouaus, Qual vra ventireivla,
- Ord in damnau perpettên, Ven tshau ti dar confiert,
- 35 In member dels beaus. Ad efser vafeivla
- En tuttas bein perinna, En queft faluadi Defiert;
- [p. 143] Las flurs dil ciql de dar, 75 Ti veus ver paucs buns dis
- Il tittel de Regina, Shi dig leo ti na midas,
- El Jert dil tiu Paruis. Amen.

Canzun de nofsa Donna.

- [p. 129] AH con de dig hai shon voliu
 Maria tei lodar!
 Mo pos buc tout sc'il Figl de
 Diu,
 E ils Soings en tei hondrar,
 5 Miu entelleig
 Ei malperfeigs,
 La citra ei mal temprada;
 Ei glei B dur
 [p. 130] Teidl' auncalur,
 10 Migeivla eis semper stada.
 Decormeing fun tei falidar
 Preing fi en bien queft tòn,
 A bucca feigies quel sbitar
 Jau fun il tiu affon,
 15 Quel ha cerniu,
 Tei or legiu,
 Per fia Mumma chara:
 Shi bials sc'el ei
 Tralish' en tei
 20 T'eis quella steila clara.
 Tut bi ch'il mund fa po càtar
 A quei tutt suruegnir,
 Que' encunter tei confiderar
 Ven prest tutt terladir,
 25 Perchiei tutt tutt,
 Jau ment guifs bucc,
 Che bi ei ftau en ella:
 L'ha parturiu
 Purfi alla Diu,
 30 Mumma Mari' çi quella.
 [p. 131] Frig de Annä al tiu affont
 Ei bucc' de comparar,
 Sara tiu Figl confideront
 Sto quel er ruffidar;
 35 O Rachel pli
 Pli biall' eis Ti,
 Jacob la tia Spufa:
 Mo 'ncunter Tei
 Maria crei,
 40 Ei seo Lia larmufa.
 Abigail cun fiu plidar
 Ha 'l David giu surpriu,
 Rabeccha cun da beiuier dar
 Il(1) Efau suruenciu,
 45 Judit pilnêr
 S'ha faig valêr,
 Gl' Holofern il tgiâu prend via
 Mo ch'iau patraig
 Mo empauc tiu faig,
 50 Biar pli ei 'l tiu Maria.
 Quei h'emprou il Lucifer
 [p. 132] A tuts ils fees compogns,
 Quel ha fper ault Diaus voliu fer
 Sc'in auter Dieus shi gronds,
 55 Has cun tiu krafft
 Scacciau fiu pracht,
 E fia garmashia,
 Gli fiarp il chiau
 Has ti smacau,
 60 Rutt fia Tyrannia.
 Ti Soliman eis er p̄rciarts
 Shon quei von biar omns staus,
 Per effer ti menia gagliarts
 Ell' mar eis smarshentaus;
 65 Ti Tirek, ti chiaun
 Avunda saung,
 Has vfs' bubiu fideiuel
 Fai vfs' il fech
 Suolper á pech,
 70 Ei ti pinau snueiuel.
 Tgi ha gli Tirek tutt priu fiu
 gnierf
 Ch'el po nus nuotta far?

- A tuts Hæretics doft il mierf,
 [p. 133] Sha ei en famuentâr?
 75 Ti ti piluer,
 Che has Sifare
 Siu chiau fitgiau en tiarra,
 O Jahel ti
 Con tiu manti,
 80 Has ti cattau la viarra.
- O Salomon has aunc vfs bucc'
 La Donna ferma enflau,
 Che sei lodada shon per tutt,
 Ch'ha cor de d'vm portau;
 85 Glei biaras guifs
 Ch'han portau Rifs,
 Mo iau las nuott shezege
 Mo Tei maneg
 Tiu Figl ei reig,
 90 Che Ciel à tiarra rege.
- O Mardochee seies pèr
 La Elter fi fittar,
 Agli Afsuero po plashèr
 Mo l'has bucc' tont sc'ei par,
 95 Fai tutt siu ziert,
 [p. 134] Cun perlas tier,
 Ad aur tutt en fazegia,
 Mari' il tiu
 Bi ciel veschiu,
 100 Zunt pauc á nuot shazegia.
- Sh'in Aungel shefs à mai
 cushefs,
 Da dir fufs mai calar,
 Tutt il siu laud quei fufs aunc
 pauc
 Il biar fufs aunc restar,
 105 Sc'il clar soleigl
 Senza pareigl,
 Ei pli che mo l'vmbriua,
 Shi vargas Ti,
- Per bia bia pli
 110 Ch'in miert; perfuna viua.
- En tuorn siu chiau ei tralishar
 Da dudish glish fclarir,
 A quei ei tutt il lur de far
 Nagin po quei 'mpedir,
 115 Nagin hai mai
 Lafchiau dir ftai,
 Tont stiff çn haregiarç,
 [p. 135] Rumpes on eun.
 Il firmament,
 120 Ca glina fufs fermare.
- O tgei letezi' à legrament
 Ei mo da quei mirar,
 O gronda grazi', ah tgei present,
 In cha po quei shegiar;
 125 Tutt bien, tutt bi
 En ell' à ti,
 Sa mai viu quella guifa,
 Tgi tei vdir
 Semper de dir,
 130 Ven da quei mai vnifia.
- O niebla palm, a bi pumer
 Cufteivl 'ei tia flur,
 Las iuvas Cipri, sai piluer
 Han mai giu quella mur,
 135 Quei frig, quei pum
 Quei tont dulsh Num,
 Lai ti guder Maria
 Fui cau en futt
 Tamer nuott
 140 [p. 136] Sti fas la veglia fia.
- Tutta charina t'eis mufsar
 Ti tuba lenza fell,
 Tu[t]s plaids nigeiuels ch'eis
 ti dar
 Vargau per biar il mel,

- 145 Glei shuber tutt
Rafalf nagutt,
Defect nigin el veua
Gliemprim puccau
Cha tutt tuccau,
150 Agli negin don deua.
O niebla figlia chiei po mai
Fiafta vens celebrar,
Sina quei di, cur ch'ei à ti plai
Con in de te spufar,
155 Tiu spus tiu char
Ven lur cantar,
Cul Ciut canzun shi fina,
Pôs lez' vdir
Vi iau bi rir,
160 Questa ven bucc' perina.
[p. 137] Preing quella buc lai ir
nauend
Las fas aunc vîs bucc
La figlia de Jerufalem
Prend ella cun in zuc,
165 Glei pli per tei
Jau dig de fei,
Da tuttas finadina,
Spus' ha negin
Shi bialla nin,
170 Sai prender or bucc ina.
Quell' ei il laud dil Paradis
Siu Jert quel ei faraus,
Enten il qual ord il paruis
Jefus ei ti plantaus,
175 Quella ten char
Cugli fidar,
El' ei da tutta amure,
Glei tutt beau
Senza puccau,
180 Cau vens bucc' enzaure.
Maria ha la meglier part
[p. 138] Sco glei scritt oz legiu,
Da d'in ch'ei staus da fia vart
A cughl mai falliu,
185 Cau temmi nuot
Mai buce in guot,
M'olma figerada,
Fai à fiu fen
'Tei gid' ell' en,
190 En ciel: & eis beada.
Cun quei fun iau recommendar
A ti tutt il miu faig,
Per autras caufsas lèf dichiar
Dil mund ver pauc adaig,
195 Luft legrament
Tutt ha dament,
Jau tutt nauent termetta
Ti dai à mi,
Il tiu ani,
200 In Adamant en detta.
Maria quei fei ti fidau
A bucc' mi lai 'ngaldir,
Con bein quei feigi bagegiau
[p. 139] Sodales fan quei dir,
205 Cul mal el leg
Mei ferma fig
Ch'iau pos nuott muontare
Mì tucc' il puls
Lai buci perfuls,
210 Mi gidi vregiare.
Cur sper miu leg la candeila art
Els els quèls en stizar,
Culs auters lain mei dinauart
Ils gnarfs tuts faratrai,
215 Lura cun zunt
Sin quei gref pung,
Purfialla benedida,
Bucc' bandunar
Lai bucc' curdar,
220 Creta quei bucc' emblida.

- | | |
|--|--|
| <p>Vi ver rogau, à Ti fidau
 Maria miu falit,
 Fai sco ti plai, megliur gie mai
 Sti eis mo'l miu agid,
 225 Cur mes ciunc fens,
 [p. 140] En tuts nauend
 Lin di encunter gl'auter:
 Vfs' ei el vi,
 Gleì nuota pli,
 230 Sauein vfs nuot far auter.</p> <p>Ven à finir, ei vult stemprar
 La corda dil miu pez,
 Che vult era cun mei sonar
 La citra compri sez
 235 Per dai fi sur,
 Fai far romur,</p> | <p>Lai ver sh'ell' ei temprada
 Semid' il tòn
 Sai buce fe' ei vom,
 240 Sh'ella fei regulada.</p> <p>Nus gidi Thron, de Salomon
 Vegnin fig moleltai,
 Spichiein tiu riug, stizent' il fiug
 A nus banduna mai.
 245 Nus gida bein
 Nus tuts munglein,
 O nofsa troft beada,
 [p. 141] Nus gid' en Ciel
 Tier tiu char figl,
 250 O Mumma bein vengiada.
 Amen.</p> |
|--|--|

Canzun de nofsa Donna.

- | | |
|--|--|
| <p>[p. 180] Olma mia con Maria
 Gloriufa fiafa fai,
 Bein meritta fia vita
 Ch'in la laudi semper mai.</p> <p>5 Si' altezia, con letezia
 Vens mirar à smeruagliar
 Tont legreiula, à ventireiula
 Che nagin fa declarar.</p> <p>Quella roghi, ch'ella loghi
 10 Tei dils lafters lunsh dauen,
 Clommi ella, che la vella
 Dils mals vez ne rumpi en.</p> <p>Si' vrbida favurida
 Duns da ciel nus ha portau,
 15 Sco Regina con Diuina
 Grazia nus ha terlishiau.</p> <p>Liunga mia laudi pia
 La Purfiail à Mumma fig,</p> | <p>[p. 181] La mordida smaladida
 20 Scaccia quella con fiu frig.</p> <p>Seies adina la Regina
 Dil Paruis ault honorar,
 Semper laudi, che tutt audi
 Tei ses niebels duns cantar.</p> <p>25 Se recordeies, à porsheies
 Tuts mes fens honour à gli,
 Lei beada ton vndrada
 Che se pò mai dir de pli.</p> <p>Mai fauialla ton nuialla
 30 Doi sauer shi bein plidar,
 Ni ver mittels de ses tittels
 Sco la meritefshe, dar.</p> <p>Tuts la lauden quels che gauden
 A gli portan deuziun,
 35 Nin motini, chel arriui
 Tier fi' aulta perfecziun.</p> |
|--|--|

- Mò nizeiucl, à plesheiucl
 [p. 182] Sco ei ven da tuts cartiu,
 Ch'iau dei prender laud à render
 40 Alla Mumma dil miu Diu.
- Tuttavia fa Maria
 Nin vengonzamein lodar,
 Auncalura vans fufs, cura
 Ch'in volefs ell' emblidar.
- 45 La Doctrina á disciplina
 Dil Paruis ha la mufsau,
 A cun quella la rebella
 Herefia cieffentau.
- Sia vita sco flurs fitta
 50 La Bafelgia merueglius,
 Si' ifonza, da manonza
 Plaids à faigs, tuts ei grazius.
- Per la greua culpa ha Eva
 Dil Paruis tuts giu priuau,
 55 La crediensa ad obediensa
 De Maria ha tormentau.
- [p. 183] Eva mâua, à manauã
 Ses Affons en perdiziun,
 'Tras Maria han ei la via
 60 De vegnir a remifshiu.
- Nin dei fenza reuerenza
 A charezia la lodar,
 Tuts rogeien, à gli leien
 Nies falit recommendar.
- 65 Quell' vrbefshi, ch'iau furuefshi
 A fiu Figl fideivlameing,
 Ch'iau cun ella el en ciella
 Vita vefi dulciameing. Amên.

[p. 230] Canzun de SS. Apoftels.

- SOings Apoftels Mefs de Diu,
 Or legiu,
 [p. 231] Mavas or fil mund perdiu,
 Predicavas, è mufsavas,
 5 Als Pagauns fin ils plauns,
 Et els bategiavas.
- Bein vus elfes shentai ent,
 Fundament,
 Ent il Ciel è firmament,
 10 Biallas pedras pitgias vedras,
 Si figgiai á shentai
 Sco perdiggias veras.
- Vofsa nus Victoria,
 Gloria,
 15 Oz ven á memoria.
 O Sholdada de Diu dada:
 L'inimig temma fig,
 Vofsa foingia fpada.
- Efses nos Imperadurs,
 20 Defenfurs,
 A fideivels Mufsadurs,
 En la viarra fin la tiarra;
 Cont il mund, il abgrund,
 [p. 232] Il vies guault vi fiarra.
- 25 Terlishontas elfes glishs,
 Dil Parvis,
 A dil Ciel arveits ils ishs,
 Gli Cardienca con prudienca,
 Che vez dau è mufsau,
 30 Dein nus fuotienca.
- La vertit à potestat,
 Chriftus dat,
 D'a nus dar la sanadat,
 De malfognias e mongognias,
 35 Nus libreit, à shirmegeit
 De fventiras grondas.

<p>Vus ha Christus dau las Clafs, De far fals, O de far perpetten scelafs, 40 Tutt damonda, Culpa gronda, Perduneit, è slargeit, Dil strof che fuonda.</p> <p>Il vies Meister vus rogeit, [p. 233] Nus gideit, 45 Ch'el nus spindri de tutt leid, Tier nus stetti, nus termetti, Siu agid, fiu merit, A nus Christus detti.</p> <p>Cur che Christus ven dershaf, 50 E truar, Or dils mals els buns zavarar, Nus perduni, nus coruni, El Parvis, è per guifs, Zeivri del Demuni.</p> <p>55 Sco dershaders de vegnir, Veiz legir, Sin il Giuvenefsen di, Als fideiuels deit migeiuels,</p>	<p>Lauaments, pagaments, 60 Partit als Carteiuels.</p> <p>Ent il Ciel nus fi maneit, Compogneit, Denter'ls Aunghels nus shenteit, Che lau steiçn è lodeien, 65 [p. 234] Nies Diu char, el mirar, Con vus meriteien.</p> <p>Con vus star perpetnament, Legrament, Ver en Ciel perfeggiament, 70 Con letezia, contentezia, Cols beaus, el ruaus, Star con figerezia.</p> <p>Deien laud gli Deitat, Trinitat, 75 Enten la perpetnadat, A S. Pader, al Saluader, Æternal, adual, Agli Trostegiader.</p> <p style="text-align: right;">Amen.</p>
--	---

[p. 236] Canzun de S. Catharina.

<p>SOingia Catharina fabi spirt, Ti piggia de fermezia, De duns à tugens floriu iert A spiegel de bellezia, 5 Ti defenfiun de Religiun De comportonza exempel, De castiadat á foingiadat Dubel culsteivel Tempel.</p> <p>[p. 237] Siattona fabis fauls Docturs 10 A tiu muoffar se renden, Enconofcient lur cioes errurs, De tei la glish emprenden, Shegiè il Tyrañ ils caccia maun</p>	<p>Cun fiug á lur perfunas, 15 Tiu confortar ils fa portar Victoriufas crunas.</p> <p>Per tia foingia taffradat Sin roda vens ligiada, D'effar della crudeivladat 20 En milli frusta scarpada, Mo tras tiu Spus miraculus Naginas peinas lentas, A tras vertit dil fiu agit La roda entoccs figlientas.</p> <p>25 Po bucca la rabia dil Tyrañ Surfrir pli liunga vrialla,</p>
--	---

<p>La feit de tiu foing giuven faung O aulta niebla Purfialla, Tiu sabi tgiau ven giu tigliau 30 [p. 238] Mo merveglius Mifteri, Per faung das laig da gielgia faig Ti rofa dil Marteri. Tiu chierp dels Aungels ven portaus</p>	<p>Cun pompa mervegliusa, 35 Sil foi(o)ng culm Sinai cientaus T'ia olma gloriusa, Gauda lau fi dubel ciupi Ault enten ciel portada, Cun fiu char Spus miraculus 40 Perpetnameing beada. Amen.</p>
---	--

[p. 240] Ina outra Canzun della Mort.

<p>Iau fto navent tilar, Il Mund fto bundanar, Tut tutt fto iau valv's dar fi, Godêr pos iau mai quei v's pli, 5 Ah no'tt mi fa la Mort. Tutt quei ch'iau hai giu, A zunt er' ault teniu, Sto iau quei tutt davos lafshar, Pos nuott v'sa cun mei portar, 10 O paupra mia fort. A rauba & honur. Ei tutt ftau sc'ina flur, Levada fi ei bein marveigl, [p. 241] La fera aber scol'foleilg, 15 Ei ida da rendius. Amiggs a tutts Parens, Ils quals iau tont favens, Hondrau & era respettau, Et aunc tierquels biar spifgentau, 20 Perfuls mei laien v's. Respettt iau dil Signur, Cuida er' dil pur, Sin queft mund dig'à liung godiu, Mo tutt ei v's davent fugiu, 25 Dapì ch'iau fto morir.</p>	<p>La Doña ch'iau hai giu, A quella furvegniu, Contontcontrast, à grondquittau, Ha v'ffa shon mei emblidau, 30 A bucca fa de rir. Et er' ils mes affons, Ils quals ah perdauons, Teniu ils hai pir memia char, [p. 242] Quelspon v's mei nuott gidar, 35 Ah bein pos iau bargir. Agid enquir per tutt, Mo affla nagliu nauutt, Vard iau engiu & er' enfi, Via, è nau, è nu ch'iau vi, 40 Da tuts fun bundanaus. Sai bucca tgi clamar, Sai bucca tgi rogar, Erbarm che prendi v's de mei, Cert quell havefs de quei mercei, 45 Ah, nu' çì el zuppaus. Per efser malvegnius, She fun iau mal vefius, Vont Diu, il qual ei semper gi'fts, A droua bucca negins lifts, 50 Ah quei mi fa grond mal.</p>
---	--

Hai faig zund biar poccau,
 Cun quels miu Diu fterdau,
 Afgh bucca vlsa quel rogar,
 [p. 243] E ftun ashi per desperar,
 55 Per esfer staus in tal.

In mittel vi provar,
 Po forfa gartegiar,
 Vi encurir aunc in agid,
 Del qual folet iau vls pli fid,
 60 Solet quel po gidar.

Quei mittel vi iau dir,
 Crei bucca de fallir,
 Pertgei che iau ha bear vdiu.
 Et ei aunc tier de tutt cartiu,
 65 Belsai po effer ver.

Maria ei miu agid,
 De quella iau mi fid,
 Biars han quella shon emprováu,
 A mai nagin ha enganau,
 70 Cun quella vi tener.

Maria gida mei,
 Da cormeing iau rog tei,
 Ah veglias po à mi vrbir,
 [p. 244] Che vls iau poffi bein morir,
 75 Maria gida mei.

Maria gida mei,
 De cormeing iau rog tei,
 De tiu foing Filg en mia mort,
 Vrbefchi ina buna fort,
 80 Maria gida mei.

Maria gida mei,
 Decormeing rog iau tei,
 Dai riel' à laid dels mes puccaus,
 Dils quals ieu fun tutt grauegiaus
 85 Maria gida mei.

Maria gida mei,
 Dacormeing rog iau tei,
 Che shuber poffi confefsar,

Et ils puccaus tuts giu lauar,
 90 Maria gida mei.

Maria gida mei,
 Dacormeing rog iau tei,
 Che iau receiui il ver faung,
 [p. 245] Et il foing chierp de Jesus
 95 Maria gida mei. [aunc,

Maria gida mei,
 Decormeing rog iau tei,
 Als naufsha spiarts de contraftar,
 A tuts quels era domagniar,
 100 Maria gida mei.

Maria gida mei.
 Dacormeing rog iau tei,
 Mi gida po el foing Pervis,
 Mi spindri po dals mes mals dis,
 105 Con bien fufs quei per mei.

Maria gida mei,
 Dacormeing rog iau tei,
 Ch'en ciel iau poffi tei lodar,
 Ed er' tener adina char,
 110 Defshent fufs era quei.

Maria gida mei,
 Dacormeing rog iau tei,
 Ch'iau poffi Deus perpetnameing,
 [p. 246] Cun tei lodar ensemblameing,
 115 Miu oblig fufs er' quei.

Maria gida mei,
 Dacormeing rog iau tei,
 Ch'il pli davos miu fufpirar,
 Quel feig' á ti per ringraziar,
 120 A ti er' auda quei.

Maria gida mei,
 Dacormeing rog iau tei,
 Mi olma vult nauent tilar,
 Ah! ti la veglias fi pigliar,
 125 Con bein stefs ei con mei.

Amen.

[p. 101]

Canzuns de Ciunqueifmas.

Ven nies Scaffider char S. Spiert,
 Nus dai, troft, grazias à confiert
 Vifitta nus ô dun de Diu,
 Nos cors ils quals ti has scaffiu
 5 Ven nies confiert o char foing
 Spiert.

Il Trofteggiader vens nomnaus,
 In dun digl Bab nus shengiaus,
 Fontauna viua, fiuc, amur,
 Digl Bab perpetna terlishur,
 10 Ven nies confiert o char foing
 Spiert.

Siat duns das ti à tes Cartens,
 In det digl maun de Diu poffens,
 Ils tes giufnals eis ti muffar,
 Con tutta forts lungaigs plidar,
 15 Ven nies confiert o char foing
 Spiert.

Nos cors enuida con la glish,
 [p. 102] Della charezia digl paruis,
 Conforta noffa fleivladat,

Das à nos corps la fiubradat,
 20 Ven nies confiert a char foing
 Spiert.

Mos inimigs fai lunsh dauent,
 Nus dai la paish compleinament,
 Nies bien Muffader va avont,
 La foingia via nus muffont.
 25 Ven nies confiert a char foing
 Spiert.

Tras tei nus empernein il Bab,
 Et ilg foing Figl cognoscer clar,
 Tei sco foing Spiert da domās dus
 Cartein è confefseien nus,
 30 Ven nies confiert a char foing
 Spiert.

Sei laud gli Bab celestial,
 Gli Figl, à gli foing Spirt dual,
 Sei laud à foingia Trinitat,
 En tutta la perpetnadat,
 35 Ven nies confiert a char foing
 Spiert. Amen.

[p. 28]

Il Puer natus, en Ramonsh.

JESVS nalcus en Bethlehem,
 En Bethlehem.

De quei se legra Jerufalem:
 De quei se legra Jerufalem.

5 Ent il pursepi vffa shai, ij.
 Quelch'hadereger fempermai. ij.

Igl bof è gl'afen han cog-
 nosciu, ij.

Lur ver Patrun, Signur, à
 Diu. ij.

[p. 29] Treis Regs de Saba vegnien
 nau, ij.

10 Aur, Mirrha, Inceins, hā presen-
 tau. ij.

Enten la casa van ei ent, ij.
 Salidan quei nief Reg poffent.

Maria ei, la Mumma de Diu,
 Cha senza gl' Vm ha parturiu. ij.

15 Quel ch'ha scaciau la gronda
 fiarp, ij.

Ei faigs Christiaū cō olma è chierp. ij.	Ent quei legreiuel temps Nadal, ij.
L'ei daventaus à nus dual, ij. Prend or' ils poccaus è tutt il mal. ij.	Lodeien il Bab celestiaL, ij. Sei laud à foingia Trinitat, Per tutta la perpetnadat. Amen.
Chè nus vegnien gli dual, ij. 20 Ent' il Paruis celestiaL.	

**Confolativn della olma devotivfa, ufs de nief sqiciciau à Panadutz
de Peter Moron 1703.**

[p. 31]	Canzun(s) de Nadal.	
De Nadal noig en miu ruaus Era jeu val bein dormenta D'in sien de tutta dulzzecia Dormeua bein, miu Cor fu plein 5 Ded' ina gronda letezzia.	She per vegnir en quei liug ftgir, 25 Surueuan per candeilas.	
Somgnaua sco schin Aungel man En Bethlahem à mi mulfafs, Iua cauffa meruigliufa, Iua vifiun, ina Canzun, 10 De Fiafta gloriufa.	Scadin Christgeū per crius che fei, Vefend quei dulfeh Affon quel dei Portar tier Ell carezzia, ei fmeruigliar, à se legrar 30 Giu d'ina tala bellezza.	
In bi legreiuel niebel Affon, A dus Thiers schentaus auon En ina freida Stalla. Che fu tut niūs, à val nafchius, 15 Dad ina niebla Purfchalla.	Con tutt' honor, à schubradad, [p. 33] Con tutt' amur à foingiadad La Mum il benedeua, Agl Figl de Diu, agl car Figl sieu 35 Sil pli schentil surueua.	
[p. 32] Dūviern de noig dil temps pli criu Quei zart Affon fil fein schi niu, Tremblav' à fufpiraua, Solettamein fin piccien Sein, 20 La grond amur scaldaua.	O Noig legrieula pli ch' nin Gi Ch' enfemel eran leu sclari, Solegl a Steilas, à Glina, Quels een legrar, à terlifchar, 40 Il Ciel à Tiarr' adina.	
O tgei carin amoreiuel Affon, Tgei bialla Facci à ferein Fron Ils Eegls sco biallas Steilas,	Fertont che ieu gl' Affon mirai Da Ciel biars Aungels een fgolai Per gli vrar ventira, Sco'l qual duefs, folet pudefs, 45 Spindrar l'humana natira.	

Vend adorau cun tutt' honor,
 Il Chor dels Aungels fiu Segnur
 Con aulta vufch cantaua.
 [p. 34] Gloria à fiu Altiffim Diu,
 50 Alla Tiarra paafch vraua.

O bein legreiula à foingiacanzun,
 Ch'à tuts ils Cors dat consolatiun,
 Sin quefta gronda nafchenscha.
 Quels dein ludar, ad engratiar
 55 A dar agli vndrienfcha.

O benediù à car Affon,
 Vengnius per nus sligiar dil bon,
 De perpetna perfchunia,
 nus pulpei ded ir tier tei,
 60 Muffar la vera via.

Dai pō à nus grati' ad agid
 Ded ir per via dil Salid
 A veer de tei memoria,
 e lai anflar, feis nus menar
 Enten perpetna Gloria. Amen.

[p. 55] In' outra canzun de Nadal.

O Tgei buntad, tgei charitad,
 Dieus ei cun nus fiu tiarra,
 Encunt 'il mund, garegel zund,
 D'a nus muffar la guiarra.

5 Per spira mur, ei nies Segnur,
 [p. 56] Vegnius en quefta Hitta
 La bondonau il Ciel, è dau,
 A nus la vera vita.

O tgei favur, tgei gronda
 honor,
 10 Dieus ei nafchius fin Tiarra,
 La Maieftad, la Deitad,
 En in purfepi el fiarra.

O dulch Affon, carin Affon,
 Lai po veer tia faccia,
 15 Tei carezar, à tei portar,
 Vi jou fin mia braccia.

Tgei Scazi gron, tras tiu Affon,
 Nus has ti dau Maria,
 Pertgei tier nus, quel ei vegnius,
 20 Per dar la gratia fia.

O Bethlahem, ô Bethlahem,
 [p. 57] Giu has ti la ventiru,
 Il Mund per quei aunc oz fiu ei
 Ha tutta fia mira.

25 O tgei tremblar, tgei endirar,
 Stos ti cou mia vitta,
 Miu Jefus car, ftad per schelar.
 En quefta freida Hitta.

Cau eis ti ftaus murtmes puccaus
 30 En quefta freida Stalla,
 De tuts sbittaus à bandonaus,
 Per quefta pitfna vrialla.

O Miu Diu grond, à car Affon,
 De Diu fig carezeivel,
 35 Perduni mes puccaus fchi grefs,
 O miu frar bontadeivel.

Ach mei fi prend, perpetnamein
 En tiu foing Reginauel.
 [p. 58] Ch'jau poffi clar, tei
 lau mirar,
 40 Sco ventirau artauel. Amen.

[p. 173] In' autra Canzun della Paffiun. Stabat Mater dolorosa.

Svt la Crufch la Mumma fteva,
Pitras larmas lau spondeva,
Per fiu Figl crucifigaus.

Figgi collas fezzas guottas,
Dil tiu Figl las plagas tuttas,
En miu cor, à fai dolêr.

O bein ina fcharffa Spada,
5 Tras fiu char dulch cor paffada,
Ver il Figl per tut plagaus.

25 Dil tiu Figl las grondas peinas,
Veglias con melfiras pleinas,
Oz à mi er compartgir.

Qual Chrifigiaun che non fufpira
A cun cauldas larmas mira,
Quel dulch cor ton cumbriau.

[p. 175] Fai adina mei contonfcher,
Sut la crufch pertiu Figl plonfcher
30 Pitrameing cun tei bargir.

10 Tontas peinas lau pitiv' el,
Per la cuolpa dil fiu pievel,
Che vef el fchi mal fridau.

Il miu cor d'amur envidi,
Ch' jau la Crufch portar gli gidi,
Per complir fiu gargiament.

[p. 174] Tgei crudeivla mort fenteva,
Siu char Figl che lau moreva,
15 Bandonaus dil Ciel agl Mund.

O Purfchalla veglias prender,
35 Sut tiu fchirm à mei defender,
Sil ground di de Truamen.

O ti Mumma de charezzia,
Partgi er con mei triftezzia,
A furtraì con laid miu frun.

Sut la crufch digl Figl fagiri,
Da tuts prigels mei partgiri,
Veglias gratia à mi vrbir.

Fai miu cor ver charezzader,
20 De tiu Figl miu dulch Salvader,
Ch' jau gli polfi complafcher.

40 Fai ch' all' Olma vegni dada,
La perpetna glifch beada,
Cur miu chierp ha da morir.
Amen.

[p. 225] Canzun dellas foingias ciung Plagas meriteiulas.

O Plagas meriteivlas,
Perpetnamein ludeivlas,
Tgi po ver per memoria,
Ton bien, che da vus crefcha,
5 Da vus la gratia, à gloria,
En Ciel, fin Tiarra nefche.

10 Ch'els il lur stand legreivel,
Buc' autra vifa veffen,
Che muort vies Saung culsteivel.

Tons Aungels ch' en Ciel gauden,
Enfemlamein vus lauden,
Engratian à confeffan,

Fontaunas d' aua viva,
Tut bien de vus deriva.
15 [p. 226] Ils Affons fets recieiven,
Suenten il foing Batten,
Con luft quell 'aue à beiven,
Ch'els nina feit pli catten.

- Era à foing Gion vefeivel,
 20 In Pievel non dumbreivel,
 Che veva stolas alvas,
 Da quei foing Saung lauadas,
 Tuttas natiuns ch' en falvas,
 Tras quel een saluadas.
- 25 Grond diember de Purfchallas,
 Ton mervigliufas biallas,
 A tut il Ciel plafeivlas,
 Cun bials Ciupials floridas,
 Lur biallas flurs legreivlas,
 30 Een or da vus pruidas.
- Soings Confessurs che statten,
 [p. 227] En ault' honur, à datten,
 Clarezia merveglufa,
 Lur faccias een vegnidas,
 35 Da voffa gloriufa,
 A foingia glifch fclaridas.
- Ils Martirs portan biallas,
 Crunnas de Reigs nuiallas,
 Che mana vegnen vedras,
 40 Da Pedras d'Aur luvradas,
 Quei aur, à quellas pedras,
 Een enten vus cauadas.
- Il titel ault de Mumma,
 De Diu, chei cuorta fumma,
 45 Da tutta la grondezia,
 Dil mann de Diu scafida,
 Quella fchi niebla altezzia,
 Ei er da vus vegnida.
- Quella gronda Regina,
 50 [p. 228] Pleina d' gratia Divina,
 Sur tuttas Creatiras,
 Vengonzamein schentada,
 Gaude tontas ventiras,
 Muort vus privilegiada.
- 55 Christus l' altra Perfunna,
 Divina ha la Crunna,
 La quala tutta via
 Per lur ei or vencida,
 60 Chur ch' enten vus ei fia,
 Victoria finida.
- O Plages milli gadas,
 Perpetnamein beadas,
 Che tutta la natira,
 65 Muort vus ei ventireivla,
 Tier vus sei noffa mira,
 Perpetten engratieivla.
- Amen.

[p. 229.] Canzvn della foingia Crvsch.

- Milli gà feies falidada
 Soingia Crufch cheis vivon stada
 Sin quest Mund ton haffegiada
 Vfs' alzada en tont' honur,
 5 Milli gà feis benedida
 Cheis da Diu ton favorida
 Da perpetten neu legida
 Per triumph de nies Segnur.
- Milli gadas feis ludada
 10 Soingia Crufch cheis ambraciada
- A digl Figl de Diu portata
 Si pil Cuolm con tont' amúr
 Milli gà feis reuerida
 Nu la vitta ei pendida
 15 [p. 230] A la mort da lunfeh
 vntgida
 A finida la dolür.
- Milli gadas engratiada
 Che tras tei ei la beada
 Soingia gratia tormentada,

- 20 A con quella tutt confiert,
 Milli gadas engraudida
 Che tras tei ei furvencida
 La puffonza ton terdida
 Dil crudeivel naufcha Spirt.
- 25 Milli gadas feis vndrada
 Che tras tei ei medegada
 Noffa Plaga tuffagada
 Che nus deva guiffa mort,
 Milli gadas feis vnfrida
- 30 Agl foing bab ad en Ciel
 prida
 Che tras tei vein nus vrbida
 De ton ventireivla fort.
- [p. 231] Milli gadas feis bicciada
 Ad da gloria encoronada
- 35 Gie perpetnamein beada
 Che tras tei ven nies Salit
 Milli gadas ventireivla
 Sils Altars per tut veseivla
 A per nus semper friggeivla
- 40 Della gratia, troft, agit.
- Il Luff Jufernal tumentas
 A da lunsch naven fugentas
 Quel vid las cadeinas rentas
 Chel po bucca morder pli,
- 45 A la Nuorfa miez fcarpada
 Ei tras tei vls fcampentada
 A dal bien Pafur portada
 Tier las autras fin Schui.
- Eis la Scola da Sabienscha
- 50 De patienza ad vbedienscha
 [p. 232] Fundament della Cardieufcha
 A la scala dil Parvijs
 La Scancialla de Doctrina
 Bucc' humana, mo Divina
- 55 Nunder fiu foing plaid adina
 Christus preggia con tut flis.
- Eis la noffa ferma Schonza
 Cientament della fperonza
 Dil Salit buna figronza
- 60 A confiert dils cumbriaus,
 Eis la Plonta della vita
 Portas frig de tal valita,
 Ch' enten Ciel zun bein
 meritta
 Legrament à tuts Beaus.
- 65 Fas della Paffiun memoria
 Eis il Fendli de Victoria
 Eis à Christo Thron de gloria
 Con veer el vid tei alzau,
 Eis dil Saung de quel bugnada
- 70 [p. 233] A per quei vens adorada
 Enten logs pli aults cientada
 Chas il Figl de Diu portau.
- Eis la Naf ded' ir à riva
 Nua ch' il foing Spirt umbriva
- 75 Tier quella fontauna viua
 Or da questa pitra Maar,
 Eis compogna dil Salvader
 Claf dil Ciel pil Triumphader
 Ad enzenna dil Derfchader
- 80 Cur El ven il Mund truar.
- Fai po gratia Jefus pia
 Che nus meien per la via
 Per tes pafs à muort la tia
 Mort pitida vid la Crufch,
- 85 Meini per la via streiggia
 A nus cienti de vard dreiggia
 Nua tuts ils Cors deleggia
 Tia benedida Vufch,
 Amen.

[p. 246] In' autra Canzun della SS. Trinitad.

IN ch'en treis Perfunas fstat,
Che tut bien ha dau, à dat,
Ei la foingia Trinitad,
Stada da perpetnadat.

5 Treis Perfunas effer in,
Dieus perpetten senza fin,
Ei la foingia Trinitad,
Che fstat perpetnadat.

[p. 247] Bab, Figl, Spirt foing non
mortal,

10 Sin tuts graus tut adual,
Laud fei en perpetnadat
Alla foingia Trinitad.

Da falez fïu effer ha,
Clarmein tuttas cauffas fa,

15 Laud fei en perpetnadat,
Alla foingia Trinitad.

In ven effer, in bien Spir[t],
Che ven mai à fminuir,
Laud fei en perpetnadat

20 Alla foingia Trinitad.

In folet ver Diu vivent,
A perpetten tut poffent,
Laud fei en perpetnadat,
Alla foingia Trinitad.

25 [p.248] Queigrond effer fstat entir,
En fefez ven mai fpartgir,
Laud fei en perpetnadat,
Alla foingia Trinitad.

Enten Maieftad de Reig,

30 Sin tuts graus fur tuts perfeig,
Laud fei en perpetnadat,
Alla foingia Trinitad.

Senza fin ha perfectiuns,
Senza fin vertits à Duns,

35 Laud fei en perpetnadat,
Alla foingia Trinitad.

Tutta gloria hal endadens,
Che contén tuts legraments,

Laud fei en perpetnadat
40 Alla foingia Trinitad.

[p. 249] El ei tut, à de pertut,
Ha fcafiu tut ord nuot,
Laud fei en perpetnadat,
A la foingia Trinitad.

45 Ciel à Tiarra hal fcafiu
Cun bi vorden difponiu,
Laud fei en perpetnadat,
Alla foingia Trinitad.

Cun bia cauffas hal quels dus,
50 Logs ornau zun merviglius.
Laud fei en perpetnadat,
Alla foingia Trinitad.

L'ei l'enciatta, ad ei la fin,
Nunder, nua nus veguin,

55 Laud fei en perpetnadat,
A la foingia Trinitad.

[p. 250] Gl' effer, viver dad' el ven,
Tut carfchent' el à mantén,
Laud fei en perpetnadat,
60 A la foingia Trinitad.

Tuttas forts à nus hal mefs,
Creatiras en poffes,
Laud fei en perpetnadat
Alla foingia Trinitad.

65 El partgie ora da fees Duns,
Part de fias perfectiuns,
Laud fei en perpetnadat,
Alla foingia Trinitad.

- | | |
|--|---|
| <p>Ei vangonz de tutt' honur,
 70 Reverenza, à tutt' amur,
 Laud sei en perpetnadat
 Alla foingia Trinitad.</p> <p>[p. 251] Tut il Ciel ha per favur,
 De podêr gli dar honur,
 75 Lauda en perpetnadat,
 La fantifma Trinitad.</p> <p>La Divina Humanitad,
 Ault schentada en Maieftad,
 Lauda en perpetnadat,
 80 La fantifma Trinitad.</p> <p>L'Arca, il Thron ault benediu,
 Muna dil foing Figl de Diu,
 Lauda en perpetnadat,
 La fantifma Trinitad.</p> | <p>85 Tuts ils Aungels cun affect
 Reuerenza à grond respect,
 Laudan en perpetnadat,
 La fantifma Trinitad.</p> <p>[p. 252] Tuts ils Soings, à tuts beaus
 90 Enten lur beau ruaus,
 Lauden en perpetnadat,
 La fantifma Trinitad.</p> <p>Tuts Chriftgiauns dein er cantar,
 Cun cumina vusch ludar,
 95 Vfs' ad en perpetnadat,
 La fantifma Trinitad.</p> <p>Dein er nus cun legramen,
 Laud, honur, engratiamen,
 Oz ad en perpetnadat
 100 Alla fantifma Trinitad. Amen.</p> |
|--|---|

[p. 498] Canzun De ina Perdunonza.

- | | |
|--|--|
| <p>Fiafta gronda nus camonda
 La Bafelgia oz de far.
 Che s' enclina la Divina
 Maieftad per la spufar.</p> <p>5 Per charezzia la ricchezza,
 Dil Parvijs ha el portau,
 Ad ha quella tutt' ad ella
 Presentau, à schengegiau.</p> <p>T'gei custeivla, à tgei legreivla
 10 Vestgiadira hal dau agli,
 Tut ornada à racanada,
 De vertits' à gratia bi.</p> <p>Nozzas biallas zun nuallas
 [p. 499] Dil Celestial Agni,
 15 Che cieu spufa fia Spufa
 Cou fchi pretius Anì.</p> <p>Glei bein ina cauffa fina
 Siu fchi bi floriu Ciupi</p> | <p>Tou custeivel, deleggeivel
 20 Che se po mai gir de pli.
 El ornefche, honorefche
 Con cadeinas d'Aur pli fin,
 A con biaras pedras caras,
 Larmas de fin frunt carin.</p> <p>25 Ault ludeivels zun nizzeivels
 Duns à gratias hal partgiu,
 Las pli finas gie Divina
 Perfectiuns gli concediu.</p> <p>Tontas Traggias schentil faiggia
 30 [p. 500] Porta cieu fin queft
 gron Paft
 La favialla, ch' een la bialla
 Viarna de quei niebel gaft.</p> <p>Tuttas vifas foingias spifas
 Che cieu een cientadas fi
 35 Varga adina la Divina
 Carn à faung dil dulch Agui.</p> |
|--|--|

Deleggeivel à friggeivel
 Siu Curtin, Vigna, ad' Jert
 Nua crefche, à flurefche
 40 Tut spiritual confiart.

El fchenzegia à fchermegia
 Da tuts prigels à tuts dons
 Che figessen fchei podelfchen
 Enemigs fchi biars à gronds.

45 El conforta chella porta
 Crufchs bugien de mintgia fort
 [p. 501] El cungiefche, che cha dul-
 ciefche

Fin la mirra à pitra mort.

Sche'en Cadeinas ad en peinas
 50 El ton bein fa troftiar
 Tgei letezzia à tgei dulciezzia
 Ven el en Parvijs à dar. Amen.

[p. 504] Canzun della Doctrina Christiana.

TEnei endament adina,
 O chars Affons de Diu,
 Sche vus veits la Doctrina,
 [p. 505] De Christus bein empriu,
 5 La muoffa la Cardienfcha,
 Chei glifch en queft Defiert,
 A porta la fabienfcha,
 Cun tuts Duns dil foing Spirt,
 Kirie eleifon.

La di che nus dueien,
 Il proxim tener char,
 30 Che nus andreig faveien,
 Sin Tiarra converfar,
 Las mendas à triftezzias,
 In gl' auter compatir,
 Ventiras à letezzias,
 35 Tut auter bien cuir.
 Kirie eleifon.

10 Quella Doctrina avifa,
 Dil mal ch' in dei fugir,
 A muofs' enten tgei vifa,
 In po da quel vntgir,
 Ch' in vommi buc per via,
 15 De lafters à puccaus,
 Che meinan en Galia,
 De paupers Condemnaus.
 Kirie eleifon.

La porfche medefchina,
 Encunter tuts puccaus,
 Enuida ils giefts tier ina,
 40 [p. 507] Vivonda de Beaus,
 A femua flurs legreivlas,
 Las flurs dellas vertits,
 A fa quellas friggeivlas,
 De tuttas forts merits.
 45 Kirie eleifon.

Quella Doctrina muoffa
 20 De far il nies dover,
 Tut quei ch' in dei far vffa,
 [p. 506] Che fei a Diu plafcher,
 Ch' in dei portar charezzia,
 Tier el, agli furvir,
 25 Muort el tutta grauezzia,
 De crufchs bugien furfrir.
 Kirie eleifon.

La dat guiffa figronza,
 Per miez dell oratiun,
 Che tuts pon ver fperonza,
 De fia empermifchun,
 50 La dat agit als fleivels,
 Lefgia ils engreuiaus,
 Troftegia ils comporteivels
 Conforta ils cumbriaus.
 Kirie eleifon.

- | | |
|---|---|
| <p>55 Pudein bein quella pia,
 Enprender cun gref flis,
 Ell ei la vera via,
 [p. 508] Che meina enten Parvijs,
 Nu' in po viver senza,</p> | <p>60 Contraft, à munglamen,
 A veer la beadezza,
 Cun tut ver legramen.
 Kirie eleifon.
 Amen.</p> |
|---|---|

[p. 508] Canzun della Paupradad voluntaria.

- | | |
|--|--|
| <p>O Cara pupira, ti gronda
 ventira
 Ti eis il miu grond confiert
 Tei clom jau per Mumma per
 toft ad ina Summa,
 5 Sche tiu maun mi meina, tiu
 fchos mi enfeina,
 Sti miras adina con faccia carina,
 Sche hai jau perpetna pafch.
 Pli car che Scarlatta eil vestgiu
 de bifacca,
 10 (p. 509] Chil Suffel bigiatta tras,
 Sot questa endirada, la freida
 envernada,
 Ei ver ina spira divina calira
 La Raffa stercida de Lazarus
 mida
 En puorpra de Reig enten Ciel.
 15 La cozza cunciada, la tafgia
 fvidada,
 Ei tutta la ricchezza, ei vera
 contentezza
 Quei Scazzi fchezza miu Cor
 à garegia,
 Sin quest mund il Pauper gudogn'
 enten gl' auter,
 La richa perpetnadat.
 20 Nin Lader garegia, nin Morder
 legegia,
 [p. 510] De far mi enzetgei à da laid,</p> | <p>Ami ei fagira la strada ded' ira
 Per tutta la Tiarra, negin mi
 empiarra,
 Nu vas? tgei bardeglias, ù
 autras merveglias,
 25 De mia pupira ha negin.
 Iau dierm ruanffeivel, in sien
 dellegeivel,
 A senza negin quittau,
 Nuot m' engravegia, nuot mi
 blogegia
 Negin mi molesta, negin mi
 dedesta,
 30 La buna conscientia, mi dat
 contentienscha
 Adina per di à per noig.
 Il ceder ch' ault crefche, quel
 perfequitesche,
 Il suffel à bitta entuorn.
 [p. 511] Mo tgei deil enciever, cul
 piccien gineiver,
 35 Che crefche per Tiarra, à vult
 bucca viarra,
 A mia baffezia, po nina lofchezza
 V jaftra scuidonza tier.
 Co fa la natira portar pli ventira,
 Che gl' effer en piccien stand,
 40 La humilitonza, ei guiffa figronza
 Ded' effer artavel, dilg foing
 Reginavel,</p> |
|--|--|

- Tgi s'aulza ei per cassa, à tgi
che se bassa,
Quel ven à vegnir alzaus.
- Ventira mundana, ei bucca mo
vana,
45 Mo enzenna de perditium,
Perquei schai en flomma, il rich
Vm à cloīa,
[p. 512] Cun vusch lamenteivla,
d'arfira snueivla,
Ven buc frestgentada la Liunga
enflammada,
Pertgei l'ha giu vi fiu bien.
- 50 Mo bein bialla cauffa, mirei
nu ruaua,
Quei pauper Lazarus,
- Dals Aungels ei stada, fia Olma
portada,
Cun gronda letrezza, ord' tutta
gravezzia,
Egl foing ventireivel, beau,
amureivel,
55 Ruogl ded' Abraham.
- Tetlei Vafchins vffa, co Lazarus
muoffa,
Il bien della paupradad,
[p. 513] Sco Dieus mi camonda, ei
mia damonda,
Schel vult ch'iau fuspìri, fil
Mund ad endiri
- 60 Miseria, travaglia, fom, feit, à
ferdaglia,
Sun jau paregiaus tier tutt.
Amen.

[p. 554] Canzun dil Purgatieri.

- O Puffent maun de Diu,
Con grefs eis mai cieu giu,
Che das schi gron marteri
O con sto jau pitir,
5 O co sto jau pitir,
En quest scharf Purgatieri.
- Jeu lefs filmeins pudêr
Per vos far à favêr
[p. 555] Las peinas per scritt metter,
10 Mo stun enten perschun,
Senz' êsch, senza barcun,
Pos mai la bref termetter.
- Negin po declarar,
Negin fa patertgiar,
15 La gronda mazgaria,
Che ven cieu giu dovrau,
Per il pli lef puccau,
En quests dijs de Giustia.
- Pertraggi tuttas forts,
20 De stermentufas morts,
Da tuts Tirans anfladas,
Vegneffen auncalur,
Per la mendra dolor,
Da questas schezziadas.
- 25 Sun senza nin confiart
[p. 556] Tut dat à mi gl'entiert,
Clei tut che mi dolenta,
Ven viulta fil burniu,
Schi dig sc'ei plai à Diu,
30 Nagin il mi stizzenta.
- Dal mund hagl Chierp vrbiu,
Per ver gli dig surviu,
Pagaglia ina scrotta,
Pli mal hal mei terdiu,
35 Con ver daven bandiu,
En questa stgira grotta.

Jeu hai mai voliu creer,
 Quei ch'jau sto vfs lavér,
 En questa grimma fravia,
 40 Sur maffa à fut martì,
 Egl liug ded' enciali
 Davent jau bein pli labia.

Spendev'en vita il temps
 [p. 557] Cun dar volufts als Sens,
 45 Tras quei miu Diu stridaua,
 Vffa sto jau brischar,
 Il deivet giu pagar,
 Qual jau fchi rar quintaua.

Ils Duns che Dieus ha dau,
 50 Hai jeu favens dovrau,
 En caufas malnizeiuilas:
 Vfs sto jau tutt turnar,
 Manedlamein pagar,
 Con peinas smifereivlas.

Mes Eegls de cioccadad,
 Tier mintgia vanadad,
 Lur strolas sehaven scuorrer,
 Han vfs mai fin de schar,
 En questa pitra mar,
 60 Buglientas larmas cuorrer.

A bein sunar, cantar,
 [p. 558] A mintgia fort cionciar,
 Dev' jau vreglia pleina,
 Aud vfs mo ina vulsch,
 65 Che dat mi gronda crusch,
 Væ, væ, la gronda peina.

Tut bien lev' jau fardar,
 Tut dulfch lev' jau schigiar,
 En pafts de mintgia vifa,
 70 Vfs sto jau en quest liug,
 Ver fuolper, rascha, à fiug,
 Per fried, buvronda ā spifa.

Mo zartt lev' jau tuccar,
 En plimmas ruauffar,
 75 Ad offer carrezzada,
 Ven vfs biars dijs ad ons,
 Sut fiblas á taglients,
 Mauedel menizada.

En mals patertgiamens,
 80 [p. 559] Schi libers à favens,
 Miu entelleig Igolaua,
 Rentada ciau fchi streig,
 Vid la cadeina speig,
 Sch'entgin il cugn or cava.

Mia memoria zun
 Figgiada en faigs dil Mund,
 Dil Ciel tut emblidufa,
 Regor cun zenur,
 Sto cun tutta dolor,
 90 Il temps pers render vffa.

La veglia de volêr,
 Agl Chierp far de plaichêr,
 Ad in' era enclinada,
 Lau tras la libertad,
 95 Vendiu en pitradad,
 A ven vfs blut pagada.

La liunga she fchi bia,
 [p. 560] Con mintgia fort cioncia,
 Manava vi l'vrialla,
 100 Vffa de dumbrar fi,
 Las peinas mo d'iu di,
 Gli maunca la favialla.

Mi leua tener fi,
 Cun lofchamein vestgì,
 105 De mintgia narra moda,
 Vfs traig jau en fil niu,
 La Puorpra dil burniu,
 A tuts torments stun uoda.

- Miu Cor fu legramon,
 110 Veva enten gargiamen,
 De lauds, honors, richezias,
 Mo vſs termette ſpſirs,
 Ploufchs, larmas à ſuſpſirs,
 Pleins riglas à triftzezias.
- 115 Ils paupers eun rogar,
 [p. 561] Figeuan mei ferar,
 Vréglſas, buorſa, à porta,
 Vſs ven rendiu rafchun,
 Perquei che l'Oratſun,
 120 Ch'jau fetſch von tuts ei morta.
- En ſtaigl furvir à Diu,
 Hai jau agl Chierp furviu,
 Cun ſtar en marſchedegna,
 Pò vſs mai fi levar,
 125 Negin mi vult gidar,
 Ord queſta grevedegna.
- Las Cruſchs che ha dau,
 Hai jeu ſavens portau,
 Con mala comportonza,
 130 Mo vſſa fenza fin,
 In buordi cruſchs furin,
 Portar fun bein vengonza.
- O vefs jau regordau,
 [p. 562] Las Olmas lu gidau,
 135 Gliez temps ciau en fermouza
 Vefs jau d'haver agid,
 Per ir preſt tiel ſalid,
 Dil Ciel agl mund ſperonza.
- O rog ô viandond,
 140 Mi veglias po fertond,
 Far in'ovra de carezzia,
 Sche vi jau regordar,
 Ad er per tei rogar,
 Cur ch'iau fun en letezzia.
 Amen.

[p. 593] Canzun dellas caſchuns dels Condemnaus.

- T'Edleit vſs les caſchuns
 Che vidavon een ſtadas
 De tuttas perditſuns
 De quellas deſparadas
 5 A perſas creatiras
 Cheen or dil meun de Diu
 Sur ſezzas traig burniu
 Gie traig tuttas ſventiras.
- [p. 594] Tut ſa co il rich Vm
 10 Cuſteivlamein veſtgieva,
 A meifa il pli ſum
 A tut agli ſurveua,
 Quel veva tgei ch'el leva
 De beiver à migliar,
 15 Sur tuts da comondar
 Tut bien dil mund gudeva.
- Mo co eis ei midau
 El brifcha en fug à flomma,
 Il mund l'ha engannau
 20 Scol auters biars engonna,
 Siu bien ſia ventira
 L'ha egl Vffiern,
 Giu funs lau ſatterau
 Nu el tut mal endira.
- 25 L'in gi per in muriet
 Sun ſau vegnius da quella,
 [p. 595] Per in deleiget ſchliet
 De mia Carn rebella,
 A gl' aunter per loſchezzia,
 30 Il tierz per ſtreuniadat,
 Il quart per faulzadat,
 Il quint per ver richezia.

- Quest per ver pli che Diu
 Giu car tal creatira,
 35 Lez con ver giu scuiu
 Al proxim la ventira,
 A tselhel con enguordegna
 Surbeivfer surmagliar.
 A quel cun haffegiar
 40 Auters con martelchadegna.

 Tgi per ver faig machiert
 Con Bab à Mumma adina,
 Tgi per ver faig entiert
 V effer mal perina
 45 Tgi con far mal giudicis
 [p. 596] Tgi conf mals gargiaments
 Con mals petargiaments
 Tgi eer per spir caprizzis.

 Cau schain ils desperaus
 50 Gronds morders schelms à laders
 Cieu ils entereffaus
 Fauls malizius Derfchaders,
 Leu gronda Signuria
 Chan bucca priu puccau,
 55 Faig forza ad han dovrau
 Cols piccens tirannia.

 Tals han giu entardau
 De far ils lur Vfficis,
 Tals han er surdovrau
 60 Lur Duns à beneficis,
 Tals schau seher nonfriggeivels,
 Talents à qualitads,
 Tals sfaig en vanadats
 Lur Duns sco malnizzeivels.

 65 [p. 597] In tal che fu culpons
 Ha schau fot l'ovra buna,
 In auter ha faig dons
 Vid ra(n)[u]ba, honur, perfuna;
 Biars en outra vifa
 70 Glei tontas milli forts;
- Puccaus, à tontas morts
 Ch'in ven de gir enfisa.

 Bab, Mumma, à lur Affous
 In gl' auter smaladefchen,
 75 In gl' [a]uter perdauons
 La cuolpa emputefchen,
 Aschi tuts quels, à quellas
 Ch'een bein perina stai,
 Cur chei een surpaffai
 80 Fierren avon de quellas.

 Pli fig fa desperar
 Chei han anconoshensha,
 [p. 598] Chei veffen purdiu far
 Maneivel penetienza,
 Ad effer en letezzia
 Mo vls cumpli els quei,
 Pertraggian, senten ei
 Che cresche lur stertezzia.

 Con ina riegla laid
 90 Tier la gratia Divina
 Confessar in plaid
 Con Diu fuvén perinna,
 Ach vls schei gie pluveffen
 Pli larmas che la mar,
 95 Che Dieus lefs perdunar
 Nuot vrbir pudeffen.

 O paupers condemnaus
 Tgei liunga perschunia,
 Mai ver nagin ruaus
 100 Mai fin de tirannia
 Cura maneits à riva,
 [p. 599] Voffa perpetnadat?
 Saveits la cuozza grad
 Schi dig se'en Ciel Dieus viva.

 105 Cur cient ons een passai
 Sche veits de star eung milli,
 Culs milli een vargai

- Stueits spiggiar diefch milli,
 Lu milli cienteneras
 110 Per lu diefch milliuns
 Per lu cient milliuns,
 Lu milliuns millieras.
- Meit fchia viavon
 Cur quels Ons tuts finefchen,
 115 Nollas multiplicond
 Nonder ils diember crefchen,
 Ami fehei po mai cura
 Ei ven à pigliar fin?
 Ei fa quintar negin,
 120 Chei vegni il meins d'in vra.
- [p. 600] Il fpazzi grond che fut
 Il Ciel à Tiarra ftende,
 Emplenit ora tut
 Con tous fabluns fc'in prende,
 125 Vegnig ina Schualmetta
 Minca cient milli ons,
 Per in fablum, ontions
 Portafs naven foletta.
- Denton il fil filei
 130 Ton liung, à fmifereivel,
 Cun picchels quel nodei
 Schi fpess sco pufseivel,
 Per ziffers quels quinteias
 Ei poffi daventar,
 135 Che vus quei fil plagar
 Sin in canì pundeias.
- Figei canì vargar
 La cugla fmifereivla
 [p. 601] Dil Ciel agl mund, quei fa
 140 La fumma non dumbreivla,
 Auter che Dieus leu reiuer
 Fufs mai pufseivel,
 Mo la perpetnadad
 Vegniefs eung mai oncieiver.
- 145 Sei cugla dad' accial
 Sco diemant de direzzia,
 Sei quella adual
 Agl Ciel enten groffezzia,
 Lu fgoli mai ina gada
 150 En milli ons ù pli,
 A detti in Veci
 Solett' ina picclada.
- Pli prest ven in afflar
 Naven cugla ifada
 155 Da quella fchi derar
 Leva picclada dada,
 [p. 602] Che feigi encorfchida
 Della cuzzeivladad
 Della perpetnadad
 160 Ina minuta prida.
- Jeu fai nuot portar
 De metter en fameglia,
 Che poffi mefirar
 Con temps quella compagnia,
 165 Ach Dieus folett capelche
 Con dig la dei cuzzar,
 Schi dig fc'el Dieus ven ftar
 Con quella mei finefche.
- Jau fai Ord quella mar
 170 Mai mi menar à riva,
 Mi vulten fe ftunclar
 La plimma agl meun che scrive,
 O vae tgei pauper viver
 Ei eu quella perfchun,
 175 De tonta confufiun,
 [p. 603] Pudelfs con larmas scriver.
- Con tut fche petartgein
 Nus ch'effen cieù fin via,
 Endreig il temps fpendein
 180 Gleì bucca val afchia,
 Mein per la via ftreiggia
 Con riggla dil puccau,

- | | |
|--|---|
| <p>Con temma à gron quittau,
Sche mein nus da vard dreiggia.</p> <p>185 Glei gleiti furpaffau
In pafs ord quella strada,
A mo per in puccau
Ven l'Olma condemnada,
Ach Bab de Ciel nus gidi</p> <p>190 Che nus sco gleil duer,
Figieien tiu voler
Nagina tei pli stridi.</p> <p>Fai gratia dai perdun
[p. 604] Bab misericordeivel,</p> <p>195 Muort la pitra Paffiun
A Seung dil Figl cuffteivel,
Che nus ti obedien
De cor teneien char,
Con bunas ovras far</p> <p>200 Fideivlamein furveien.</p> | <p>Che cur la guiffa fort
La vita nus ciencuna,
Sill'vra della mort
Seien con tei en buna</p> <p>205 En gratia bein murien
A meien cau naven,
En tiu foing legarmen
Tei semper benedien.</p> <p>A fina quei grond dij
210 Che Christus ven à trova;
Pudeien nus vdi
Quella legreivla nova
[p. 605] De quella schi carina
A dulcia vufch che di,</p> <p>215 Vegni vus benedi
Per star con mei adina,
Amen.</p> |
|--|---|

[p. 611] Canzun del Parvijs.

- | | |
|--|---|
| <p>SEi vffa megls lubiu à mi
De vus vrar ventira,
Dil bien che vus gudeits
leu fi</p> <p>Alzai fur la natira,
5 Dieus tut puffent dat legarmen
Suentar la grondezzia,
A partia or con in bien Cor
De mintgia fort ricchezza.</p> <p>Quei Reginavel merviglius
10 Bi gron giè smisereivel,
Ei de ricchezza emplanius
De legarmen cuzzeivel,
Quei bi Marcau ei bagegiau
D'aur à cusfeivlas Pedras,
15 A quel menten che mana ven
Neginas cauffas vedras.</p> | <p>[p. 612] Sche bein nus legra il
firmamen
Chei à nos egls vefeivel,
Quel ei dil Ciel il fundamen</p> <p>20 Scheis ei giè bein carteivel,
Che leudenfi fei bia pli bi
Bellezia ton nuialla,
Ch'in de mirar lai femegliar,
Zun cuorta la vrialia.</p> <p>25 Quels niebels Burgers caramain
Fan tutta cortesia,
Viven schentil ensemblamein
En dulcia gastaria,
Ten tuts à gast en quei grond paf</p> <p>30 La Maieftad Divina,
Nagina crei con dulfeh quel ei
Ad ei cuzzar adina.</p> |
|--|---|

- 105 Soing Steffan cur el ha giu viu
 Chen Ciel aviert leu steva,
 Speras fiu Bab il Figl de Diu,
 Ton legarmen gudeva
 Chel lau mirond à petertgiont,
- 110 [p. 617] La Crappa ton fenteva
 Che leudenvi fe' in Aungel bi
 Sia faccia floreva.
- Tonta dulciezzia veramein
 Enten Parvijs fluffegia
- 115 Che patertgiond de quella bein
 Soing Augustin maneigia,
 Schin dagnottet crodafs folett
 Giu da quella letezzia,
 Duefs stizziar à tut midar
- 120 G' Vffiern enten dulciezzia.
- She mo in deguott podefs dulceir
 Schi pitra mar de peinas,
 Sche tgei grōd guft dein quels
 fentir
- Che con mefiras pleinas,
 125 De quei Ual Celestial
 Pon beiver deggia avunda,
 Che per tut plein perpetnamein
 De quella Aus refunda.
- [p. 618] En mai fil mund sco
 Lazarus
- 130 Schi paupra creatira,
 Siu mifer stant ei finius vfs
 El gaude la ventira,
 Din bien ruaus cun ils Beaus
 Or de tutta travaglia
- 135 El ha giu biar de comportar
 Mo vfs ton pli pagaglia.
- Nuot fil mund ven mai afflau
 De metter en fameglia,
 Con quei grō bien che lau vè dau
- 140 Chei de tonta merveglia,
- Che tgi schigiafs ad empruafs
 Con bien il Ciel contenta,
 Vegnefs sbittar à bandunar
 Tut bien chil mund presenta.
- 145 Il mund schezzeigia niebladad
 Honor, gron num, ricchezza,
 [p. 619] Bellezzia, laud, perdertadat,
 Klig, sanadat, fermezzia,
 Reputatium, conferuatium.
- 150 A pompa bein ornada,
 Auctoritat à maieftad
 De tut il mund vndrada.
- Sei sco dil temps d'Affuerus
 Reig
- Cufteivlas galtarias,
 155 Gaudi fuenter fiu deleig
 De tuttas ordenias,
 Beivi scadin de quei dulch Vin
 Ton sco mai gli deleggia,
 A fiu voler à bein plafcher
- 160 Sei mintgia cauffa dreiggia.
- Tut quei meritta zun nuot
 De metter per memoria,
 Senza fin varga mo' in deguott
 Della perpettna gloria,
- 165 Ton bien ton bi sco glei leu fi
 [p. 620] Sa nina plima scriuer,
 O tgei buns dijs ei en Parvijs
 Tgei legarmen de viver.
- Sche bien fa offer patertgian
- 170 Chei veramein legreivel,
 Tut ei ensemel lau rimnau
 A quei ei tut cuzzeivel,
 O glorius stand des Legius
 O vitta confolada,
- 175 O legarmen, ò gudamen,
 Perpetnadad beada.

<p>Sche pia Dieus ils fees Beaus Schi caramein trostegia, En quei perpetten foing ruaus 180 Sche paga ei bein la breigia, De gli furvir, muort el pitir Qual cauffa, felin meritta, Sco l'ha empermefts tut l'interefs Della beada vitta.</p> <p>185 [p. 621] Con tut con bein fa tgi cien giu</p>	<p>Bugien portar fiffegia, Il giuf dils Condaments de Diu Che ton pauc engravegia, Tgei bien barat fa el, chel dat 190 In augenblik de stenta, Per in ruaus che fin tuts graus Perpetnamein contenta, Amen.</p>
--	---

[p. 419]

Canzun de S. Martin.

<p>SIn tgei fuorma ei plafcheivel, Soing Martin ton meriteivel, Deffer fin tuts ludaus Sin Cavagl sche ti schentas, 5 Ne fut gnifla representas, De vertits eil tut ornaus.</p> <p>Ils fees Ons de giuventegna Bucca senza carshedegna, Mein' el vita de Schuldau: 10 Mo da Christus schont fut scriver Sut la Regla de bein viver, [p. 420] Pil Parvis h'al vregiau</p> <p>La charezzia ch'enten Viarra, Pauc fuenter in empiarra, 15 Hal perfeiggiameing empriu, Sia Schuldada, fia entrada, Ei dad' el bein applicada, L'ha partiu per amur de Diu.</p> <p>En tal liug fa ina cuorfa, 20 Senz' haver daners en buorfa, Vefe in pauper mal starciu: Chem tremblava da ferdaglia,</p>	<p>Cun la Spad' el per miez taglia, Siu Mantì, à corel' il niu.</p> <p>25 Per tal' ovra de charezzia, Christus fez ei cun letezzia, L'otra noig gli comparius; Cun ludar co el vestgeigi, [p. 421] Con bugien el dad' el feigi 30 Con quei fruft Manti vestgius.</p> <p>Christus pli navont emprova, Siu Schuldau, à megl's promova, En pli aulta dignitad; A Turon Vuesch daventa, 35 Dovre tutta breigi' à stenta, En viglionza à foingiadat.</p> <p>La Bigietta Pastoralà, A poffonza triumphala, Ha el ton deciert dovrau, 40 Chel dals Luffs à Bestias malas A molestias Infernalas, Ha las Nuorfas scampentau.</p> <p>Lasters, vezs malas jfonzas, Enten bunas demanzas,</p>
--	---

45 A vertits, hal faig midar,
 [p. 422] Lavan giu las jaftras Maclas,
 Giu vertit de bia Miraclas,
 Aunc dellas pli grondas far.
 Fiug, ad Aua gl' obedeschen,
 50 Sin pli graus à gli furveschen,
 Sco fchei veffen entelleig,
 Biars mendûs tras el megluraven
 Biars malfauns tras el procuran,
 Lur megluramen perfeig.
 55 Vin ad Jeli tras el crefche,
 A fontauna nova crefche,
 A ftamprada Aura fui:
 Siarps, Vccials da nus fugienta,
 Flurs avont il Temps crefchenta,
 60 A treis morts laventa fi.

De vertits fchi bein richida,
 D'Ovras foingias emplenida,
 [p. 423] Olma ha Dieus voliu clamar,
 Chei veseivla à Ciel fgloda,
 65 A dals Aungels compognada,
 Con celestial cantar.

Soing Martin ti has fin tiarra,
 Dau agid de Ciel en Viarra,
 A tals tes chars devotius,
 70 Nos monglus Eegls fin tei
 miran,
 A nos Cors tiers tei fufpiran,
 Cun tiu riug fchurmegi nus.
 Amen.

[p. 473] Canzun da S. Scolastica.

SColastica in vif maleig
 Dil glorius foing Benedeig,
 Vera Sora fchumialla,
 [p. 474] Vevatuts Duns, à perfectiuns
 5 D'ina foingia Purfchalla.

Siu num da scola ei nafchiu
 En quella ha la bein empriu
 La Diuina Sabienscha
 Auras muffau, à flanzigiau
 10 La regla d'obedienscha.

En quella sco ent in bi Jert
 De legermen à grond confiert,
 Tuttas vertits florefchen
 Che sco in bi floriu Ciupi
 15 La Religiun ornesche.

En ell' han mels bien fundamen
 Priu refidenzza à loschamen,
 Carezzia, Humiltonza,
 Mieivladad, à Castiadat
 20 Fermezza, à Comportonza.

Romanische Forschungen XXX.

[p. 475] En ella stat perdertadad
 Tempronza, à cufumeivladad,
 Giuftitia, Cardienscha,
 Fideivladad, statteivladad,
 25 Speronza, ad Obedienscha.

En ell' ha liug la devotiun
 La streingia mortificatiun,
 Bien flifs buna viglonza
 Libralitad, ifriadad,
 30 Tut foingia demanonza.

Siu entelleig era tier Diu,
 Siu cor agli adin' vnfriu,
 Ils Eegls tier el alzaua
 Siu plaid à faig cun tut adaig
 35 Tier el tut endrizaua.

La fia liung' era en ludar
 [p. 476] Diu benedir ad engratiar
 Siu temps ton bein fpendeua
 Che de quel tut negliu nuot
 40 A piarder ir pudeva.

L'haveva nin discurs mundan
 Negin plaid scandalus, ù van
 Discurs che confiert deva,
 Spiritual Celestial
 45 Cun fiu foing Fra figeva.

Fu denter autras ina gà
 Da foing Benedeig fiu car Fra,
 Vegnida vifitada
 A da spezial Spiritual
 50 Confiert bein troftiada.

Volent la fera il Soing partir
 La Soingia non pudent vrbir,
 Chel pli vreglia detti,
 [p. 477] Ha ell' vrbiu, cha empediu
 55 Il Ciel, ch'el aung megls stetti.

Roga chil Ciel dei entardar
 A far aneiggiamain crudar
 Teniena daracada
 Ch'il Soing fto fstar, la confolar
 60 Sco la fuenttra gada.

Vend tutta noig entocca dijs
 Menau discurs dil foing Parvijs.
 En Claufra ei turnada
 Ha priu cummiau, à bandunau
 65 Il Frar bein consolada.

L'ha terlifchau de fiu mervegl
 Entocca fera scol Solegl,
 Ora ad en il Tempel
 En professiun de Religiun
 70 Cun merviglius exempel.

[p. 478] Paffan treis dijs chell' hal
 Fra viu
 Che quei Solegl va à rendiu,
 A tier in' outra vita
 Tgei bialla fin, po crer scadin
 75 Ella de far meritta.

Ell' ha bein cun legarmen
 Enten perpetten falvamen
 In bien fagir viadi
 Chell' ha tons ons portau shi
 grōs

80 Frigs enten purfchalladi.

Ha lenza fal aunca morir
 La buna Muña faig vegnir
 Las fias Religiufas
 Faig endamen per Testamen
 85 Bia cauffas meruigliufas.

Co ellas dein bein falvar
 [p. 479] La Regla, à tuttas ovras far
 Che quell' endreig camonda,
 Vend benediu, ellas à Diu
 90 De cormein racamonda.

Encunter Ciel aulza sees Eegls
 A sezza recamonda megls
 Cun tutta confidonza
 Ad ha tier Diu la via priu
 95 Tut leda de speronza.

Quei bi foing Jert de flurs ornau
 Quei bi Curtin de frigs cargau
 Vult Dieus sco per figronza,
 Prender tier el, à gudér quel
 100 Sco legreivl' affdonza.

Perdeggia dat foing Benedeig
 Che ent il Spirt ha entelleig
 La mort de fia Sora
 [p. 480] Tge fegn l'ha faig pon
 tuts cōpaig
 105 Bein prender lunderora.

Cun legarmen vese il foing Frar
 Quell' Olma bialla à Ciel fgolar
 Sco ina Tuba alva
 Ven bein cartiu chella von Diu
 110 Ent' in ault Thron sei falva.

- Pare d'vdir Dieus enuidar
 A cun carina vusch clamar
 Vegn Tuba tier la Crunna
 Sco en lectiuns dellas canzuns
 115 Soingias, pli ch' in text funna.
- Sche fgoli Tuba ord il Sindffufs
 De questa Mar de larmas vfs
 Cul rom dellas Oliuas,
 Ti pos cientar à rueffar
 120 Ell' Arca d'auas vivas.
- [p. 481] Prein mira il Bab Celestial
 Sco Noe il maun or da siu Sal,
 Tier la Tubetta stende
 Cun legarmen fa bein vegnend,
 125 A enten l'Arca prende.
- Dieus ha en Ciel ault liug gli dau
 Che sco Schuolmeiftra ha muffau
 Vertits en fia Scola
 Muort in shi foing à gron gudogn
 130 La dublameing confola.
- Di Soingia con gron diember ei
 Scolaras ch'een fuenter tei,
 Vegnidas, ad aung vegnen,
 Che oz il di, à caudenui
 135 La tia Regla tegnen?
- Ti à tiu Fra foing Benedeig
 [p. 492] Gudeits in legarmen perfeig
 Il qual aung engrondeschen
 Vofs Religius ch'a Diu tras vus
 140 Survevan, à furueffen.
- Scolastica tegu scola à nus,
 Muoffi ded' effer devotius,
 Ad autras vertits speras,
 Ti fas bein ton sco vidauon
 145 Cur ti fin Tiarra eras.
- Von Diu has grond' auctoritad
 Gidi la noffa fleivladad,
 Che nus endreig vivien
 A tras tiu ring er nus in liug
 150 En Ciel bauld surveguen.
 Amen.
- [p. 433] Canzun de S. Biftgiaun.
- O foing Biftgiaun ti has venciù,
 Tirans à Tirannia,
 [p. 434] Lau tras en Ciel vfs survegnu,
 Schi foingia compagnia,
 5 La tia mort, de tala fort,
 Crudeivla, à dolorufa,
 Ha tiu foing Tgiau encoronau,
 Cun Crunna gloriufa.
- Has furportau il ruch Vaviern,
 10 De plieua fanganufa
 Sco da tonts Heinchers dil Vffiern
 Has tia Carn pretiufa,
 Schau fgeimiar, scarpas, fitar,
 Vis in, bauld g'l'autoer Nember,
- 15 Vffa pos ti gudêr lau fi,
 Perpetten rich Settember.
- Tia Perfchun ei ent in Jert,
 De foingias flurs midada,
 La carschedegna en confiert,
 20 Il fgir en la glifch beada,
 [p. 435] Eis ord ils mauns de quels
 tireuns
 A star en Compagnia,
 Dils foings Beaus, cha fin tuts
 Fan tutta cortesia. [graus
- 25 Cun las Cadeinas, chan ligiau,
 Cieu giu tia Perfuna,
 20 *

- Has ufs la libertad comprau,
 A pretiufa Crunna,
 Sugas chan traig, à fiers chan faig
 30 La Nembra à Carn à frusta,
 Han in vestgiu de Puorpra ordiu,
 Che milli Scazzis cuofa.
- Era vivon plafcheivla à Diu,
 La vita a demanonza,
 35 Pli bein ha aung la mort
 plafchiu,
 Èn foingia comportonza,
 Has ent' il Saal Celestial
 Grondezzia principala
 [p. 436] Eis denter tons Martirs
 dils grons,
 40 En Cuort Celestiala.
- Il gron strapaz, greva zenur,
 Tuttas dolurs à peinas,
 Han vffa fin, portan honur,
 Confolatiuns compleinas.
 45 Sco gle' il duêr, eis ei er vêr,
 Suenter la trauaglia,
 Ch' in ha portau ven miserau,
 Confiert, deleig, pagalia.
- Viui felegri semper mai,
 55 Cun Christo enten gloria,
 Ils dijs dil Schlacht en bein paffai,
 Ti has portau victoria,
 Laud ad honur fei agl Signur,
 Engratiament charezzia,
 60 Il qual ha dau, à fiu Schuldan
 Agid triumph, letezzia. Amen.

[p. 93] In' altra Canzun della vanadat.

- Va mundana, ti vana ventira,
 Che corrumpes l'humana natira,
 Va ô mund ti malgieft marcadon
 Ti mi portas bucc' auter che don.
- 5 Ils nos cors ch'en ton perlas
 custeivlas
 Per comprar il Paruis meri-
 teivlas,
 Cauas gui et engonnas nus zuu,
 Con tiu hrom schi fauls martfch
 à malmun.
- Vanadat ei la loscha bellezza,
 10 Vanadat la grimaggia fermezzia
 Lezza ei ch'auter che spir
 fchorvamen,
- [p. 94] Questa stat fin nagin
 fundamen.
- Vanadat la priglufa grondezzia,
 Vanadat ei l'enguorda ricchezza,
- 15 L'ina fa ton pli ault nus crodar,
 L'otra fa ton pli bafs nus
 fundar.
- Vanadat las honurs ad vfficis,
 Grons nugers de nufchs senza
 lamizzis,
 Che fan ch'auter che rumper
 ils dens
- 20 Ad han lura nuot en dedês.
- Vanadat tuts spafs giugs à
 letezzias
 Vanadat tuts voluft à dulciezzias
 Che paffadas lain ch'auter fiftiz,
 Chil cor trurig à gref il culiez.
- 25 Vanadat ei per fin l'amicitia,
 Che nutrefche zuppada malitia,
- [p. 95] Clara glifch, à schi dig, se'll
 ha grafs
 Senza quel semida ell'enten hafs.

Sut il ciel s'affla mai contentezza
 30 Tuttas cauffas schendrefchen
 triftezzia,

Va nauen pia mund terditur,
 Dieus folet, eil ver centrum
 d'amur. Amen.

[p. 149] Canzun(s) della Passivn.

CHRiftus vér Figl de Diu vivent,
 Vendius per trenta daners davent,
 La noig fuenter egl Jert Iofchaus,
 [p. 150] Ell oratiun per remifchiun,
 5 Dels nos puccaus ei tut cumbriaus.

Il pitter Califch de Passiun
 Vens mefs avont en quell oratiun,
 Per beiver ora filla damaun,
 Quella dolor, moua favur,
 10 Ded Aua à Saung, ca cuorra
 giun plaun.

La pli cafehun de quei fuar,
 Ei buc la mort ch'el ha d'endarar,
 Mó bein che schia fenz' entelleig,
 Il mal Chrifstgiaū, lieu niebel
 faung
 15 Schezegia mēder chin sliet
 deleig.

Il terditur vue naunavond,
 La grīma armada Giedius
 manōd,
 Dals quals el ven fcharfamein
 ligiaus.
 Pli mal defchent chin malficiant
 20 Tut bādunaus lau davēn manaus.

[p. 151] Tut mal chei han mai
 patertgiau,
 Han ei de far zun nuot
 fpargniau,
 Spidau, sclamau, turpigiufamein,

Stufchau, runau, pitgiau, plagau
 25 Martirizau fil pli crudeivlamein.

Aunc bucc' avunda mortiraus,
 Ven vid la pitgia per lur
 ligiaus,
 Cō fcharfas geislas da mintgia-
 maū

Da quels Giadius fchi dig battius
 30 Ch'el famegliaua strufch pli
 Chrifstgiaun.

Schi bein ornada la Perfunna
 Va pli navon encunter la cruīa.
 La cruīa d'fpinas han ei schentau
 Sil tgiau dil Reig de tuts Reigs,
 35 A noua pliefgia de faung torclau.

Per lu da tuts ven ina Vufch
 [p. 152] Ch'el dei morir fi vid ina
 Crufch,

La quala el sto [ō crudeivladat]
 Sin lez cargar, naven portar,
 40 Si per in cuolm en tonta
 fleivladat.

Si vid la crufch ven el alzaus,
 Denter dus morders à miez
 schentaus,

O dir morir ent' il leg fchi dir,
 O grond'amur de nies Segnur,
 45 Che vult per nus, fi vid la
 crufch morir.
 Amen.

- Cun la nova cha faig fera
 Il gref veder Testament
 Porta à dat perdiggia vera
 Della gratia, à dig spetgiau
 nief Cientament.
- 25 [p. 534] De fiat ons il Mund
 banduna
 Ad affdonza enquere ent in
 defiert
 Nua el mai lagi perfuna
 Che gli feigi de confiart,
 En vault scarschentus arriva
 30 'Tuttas auras ftd pegliar
 Denter thiers felvadis viva
 Tnttas forts molestias ftd lou
 endirar.
- Il fiu viver pli ded' Aungel
 Gi à noig fiu converfar eun Diu
 35 Il fiu tgierp patefche maungel
 Pial camel ei fiu vestgiu,
 Mel salvadi fia spifa
 Salips tofts een fiu berfau
 Aua per buvronda stgifa
 40 Mai ni vin, ni pier, ni semeg-
 liont schagliau.
- O con streingia ei la gigena
 Con favens, à liung il fiu urar,
 A con ault ei stau adina,
 Nina sà, fiu meditar,
 45 [p. 535] Il fiu viver ei patientia,
 Siu ruaus pli en vegliar,
 Il fiu studi penetientia,
 Chel encieiva bauld al pievel
 perdagar.
- Sia vufch encieiva pia
 50 Or de fiu defiert de dault elamar,
 Che tuts dejen grada via
 Agl Meffias paregiar,
- Tras la penetientia vera
 Per haver perdunamen
 55 Dels puccaus, pils quals el
 miera
 Vid' la crufch per complenir
 il spindramen.
- Senza teina bein turzegia
 Dil puccau Herodes scharfamein
 Mò quei paug agl reig nizzegia
 60 El fa metter streiggiamen,
 A ligiar enten cadeinas
 A bittar enten perfchun
 Per far quefcher tras las peinas
 Chel pli afgì bucca gir fia
 rafchun.
- 65 [p. 536] Mo foing Gion nuotta
 daitgia
 Mette avõ aung megls il
 condam[e]nt
 Per la tirannia faitgia
 Perde bucca il ardiment:
 Tocca la mala tiffunza,
 70 Giramên dil reig urdiu,
 Cha traig en fia faltunza,
 A lau tras il tgiâu de Gion Baptift
 hà priu.
- Ven fin meifa en gasteria
 Il foing tgiâu dil Martir presentau
 75 Ad à quella tirannia
 Per la meglra traitgia dau,
 In saltar pia calchunâ
 Ad il pli grond foing la mort,
 Mò per el ei quella buna,
 80 Che merita vita à gli d'in'
 outra fort.
- O Soing Gion enten grondezzia
 Enten Ciel fur tuts ils foings
 cientaus

Nus cuin tia letezzia
 Enten in fehi ault ruaus;
 85 [p. 537] Per nus rogi, à defendi
 Dal Herodes infernal

Che nagin de nus offendi
 Nies char Dieus mai, cun negin
 puccau mortal.
 Amen.

[p. 529] Canzun de S. Gion Evange.

O bien S.: Gion Evangelift,
 Cufrin dil Signer Jefus Chrif, [p. 530] Per in Apieftel or legiu
 Dal ver Meffias Filg de Diu.

5 Tei ha nies Signer fper la mar,
 Cloman che dejes fuondar,
 Ladinameing has bandonau,
 Tiu Bab, la reit, e fuondau.

Murt tiu foing Purfchalladi clar,
 10 Ha Jefus tei teniu zunt char,
 Sin ravugl fehau ruoffar,
 E fees miferis or tfficciar.

Denter ils Soings Evangelifts
 Eis ti il Adler grond à gifts,
 15 Survargas tuts cun Majesttat,
 Declaras la Divinitat.

In Doctur vens ti bein nomnaus,
 In grond Profet en Patmos staus,
 Lau has zun gronds Miferis vin,
 20 Ch'à tgi ha revelau nies Diu.

La cruna digl Martiri tiu,
 [p. 531] Has furvegniu cur char bubiu,
 Il califch digl jeli buglient,
 Ent il qual els han tei mefs ent.

25 Vivont eis staus martirizaus,
 Cur che ti fut la cruſch eis
 staus,
 Vefent tiu Meifter lau morir,
 E fia chara Mumma bargir.

Bein has ti lau er' meritau,
 30 Che Jefus ha la Mumma dau,
 A tgi, è tei fiu figl nomnau,
 Et ella à tgi recommendau.

Il califch has ti er' bubiu,
 Cur ch'ei han tiffi à li porfehieu,
 35 Eis pia quater gadas staus,
 Per Chrif, amur martirizaus.

Treis crunas has pi' meritau,
 La prima ha'l purfchalladi dau,
 L'autra à ti la doctrina dat,
 40 La tiarza pil martiri stat.

[p. 532] O contas pedras has
 fehentan,
 En quellas crunas fediau,
 Cun infinitas bein lavurs
 De d'Ons novonta noff favurs.

45 Ufs' eis ent Ciel zunt gloriùs,
 Purfchals fper tiu Meifter
 è Spus,
 Doctur, Profet Evangelift,
 E Martir grond de Jefus
 Chrif.

Ei pia mai emblidi nus,
 50 E cun merit fehi preziùs,
 Hagies de nus memoria,
 Enten perpetna gloria.
 Amen.

[p. 526]

Canzun de foing Vigili.

<p>Soing Vigieli pli che milli Gadas fejes falidaus, [p. 527] Per nus rogi, che nus logi Dieus en Ciel cun ils Beaus.</p> <p>5 Ti eis semper en igl tempel, Staus Vigili vigielons, Per tiu Pievel bein fideivel Di à noig eis staus urons.</p> <p>La fabienscha è cardienscha 10 Ch'il Papa en Tei ha viu, A Trient Vvesc Tei schenta, Che has mò veing ons lur' giu.</p> <p>En quell' tiarra gliaut zun biara Cul Marcau has convertiu, 15 Tier la vera à sincera Conoschientscha digl vèr Diu.</p> <p>Perdagavas, è muffavas Igl malfauns has madegau, Biaras gadas mal spertadas 20 Has perfunas liberau.</p> <p>Trient, Brescha, Diu surveschá [p. 528] E Verona convertiu, Cun bia stenta has lau trenta Schon Bafelgias fi derfchiu.</p> <p>25 Millieras caussa vera Has lau convertiu Pagauns, Fauls Dieus spazas, il naufch scacias Ord fiu tempel cun tês mauns.</p>	<p>Tutt la tiarra fenza viarra 30 Paganiglia has furvegniu, E plantavas or rafavas La cardienscha digl vèr Diu.</p> <p>Aung la cruna bialla buna Digl martiri vengs urbir 35 En Rendena uval terena Quellas vengs ti survegnir.</p> <p>Ei restava quella grava Aung à Diu far verdegar, Ugegiavas è sprovas, 40 Quell' à Diu aung gudegniar.</p> <p>Bien exempel das el tempel [p. 529] Igl Saturn has bis giun plaun, E fin pradas perdegavas A quei pievel grond Pagaun.</p> <p>45 Mò stinada ei quell' stada Sin la Paganeglia lur Ei rinnada la Bargada Per mazar lur bien Paftur.</p> <p>Crappa ciaffan, sc' foing stiaffan, 50 Fieren ei crudeivlameing, Quei surfiera, è bein miera Soing Vigieli legrameing.</p> <p>Soing Vigieli ord l'exili Viglias pò per nus rogar, 55 Nus urbeschi che Dieus fetfchi Nus en Ciel tier Tei menar. Amen.</p>
--	---

[p. 541]

Canzun de S. Lieci Uvesc e Martir.

<p>TUts enten Diu ludejen Soing Lieci niefs Patrun</p>	<p>Enfeamlamein cantejen A gli quefta canzun,</p>
---	--

- 5 Glei il duer d'haver in fresc
 [p. 542] Regierd de niefs emprim Uvesc
 Tras el ha la cardienfcha
 En nus fia naschenscha.
- De Christus niefs Salvader
 10 Or dad in reig pagaun
 Daventa fuendadar
 A mette il mund d'in maun,
 Ten bucca quint dil fiu ault
 - stand
 De reig, sco l'era, d'Engeland
 15 Muort Christof fia cruna
 El bein bugien banduna.
- Dat fi tutta ricchezza
 Tut pracht, à grond' honor
 A sbitta la grondezzia
 20 Vult effer in pastur,
 Enquere in stand per el pli gift
 Baratta il scepter per in Fift
 Se mette fin viadi
 Encunter quest Salvadi.
- 25 Si per la tiarra encieive
 Soing Lieci à vegnir,
 [p. 543] Tier nourfas perfas reive
 Per quellas encurir
 Bein biars muort fiu perdagar
 30 Entuorn Augspurg se lain anflar
 A gli fan obedienscha
 Emprenden la cardienscha.
- Mo ven lau auncalura
 Dals mals zun mal salvaus
 35 Cun tala procedura
 Da quels persequitaus
 Cun crappa lau daven scacciaus
 En ina stiarna ven bittaus
 Nu el per quifs negava
 40 Sche nin daven gidava.
- Sper touta stenta à breigia
 Hal ton stuju endirar,
 Pli biar patir garegia
 Per nuorfes gudognar
 45 Tier Christus enflammaus d'amur
 Se'in Apostolic bien pastur
 Contens de dar la vita.
 Schel occasiun meritta.
- [p. 544] Va vinavon empiarra
 50 Per tut fil meglier grau
 Suenter noffa tiarra
 Cun iffer, à quittaun,
 Mo affla quella cun schnavur
 Star senza Diu, ir en errur
 55 Pleina de mermaniglia
 De ciocca paganiglia.
- El tafframein resolve
 De quella reformar
 Deciartamein se volve
 60 Tier Diu, chel dei gidar,
 Chel possi volver quels pagauns
 Enten fideivels buns Christiauns
 Per quels decormein ura
 A gig, à noig lavura.
- 65 Riva cun fia flotta
 Pleina de foingiadad
 Sur Cuera ent' ina crotta,
 La glifich della vardad
 Sco in solegl termett' el or
 70 [p. 545] Il plaid de Diu cun
 ton bien cor
 Ord quella crotta preitgia
 Gudogn ded' Olmas spetgia.
- Al fiu bein gir confrunta
 Il fiu bien demanar,
 75 Il bien exempel munta
 Per auters muentar,

- Cun tut biars ventireivlamein
 A gli cartevan fermamein
 Pertgei quei chel plidava
 80 La vita confirmava.
- La fia vufch tetlavan
 Sco vufch dil ver patur
 Bià nuorfes che balavan
 Tier Diu il ver Segnur,
 85 Enconofchend da fia vufch
 Il grond Misteri della crufch,
 A fal della Divina
 Salideivla Doctrina.
- La Sora foingia Mierta
 90 Ha era tut dau vi
 [p. 546] La temporala jerta
 Als paupers, à priu sí
 Viadi per fuenter ir
 A fíu foing Frar lunfch
 encurir,
 95 Aff' el bein confolada
 En crotta fur numnada.
- Engratian Diu à lauden
 Cun gronda devotiun
 Il bien confiert, chei gauden,
 100 En lur foingia oratiun,
 Mond foingia Mierta vinavon
 Il Evangeli perdagon
 Per quei ven bauld tgifada
 Ad en Termin brifchada.
- 105 Il Iffer de foing Lieci
 Nuotta lai muncar
 De far il fíu uffici
 A Chrifstum perdagar,
 El ha contrast, contradictiun
 110 Zun senza fuorma de rafchun
 Per quei nuot zagegia
 Dils lafters fcharff turzegia.
- [p. 547] Sper quei chel ftaign uregia
 Culs lafters mintgiagi
 115 Ell' Oratiun harregia
 Biá noigs senza dormí
 El prende pane, à fhliet ruaus
 Denter dus craps fin crap
 Iofchaus,
 El viva en gígina
 120 Fa vita ftregia dina.
- Cun devotiun perfeiggia
 Soings facrificis fá
 Avon per via dreiggia
 Las fias nuorfes vá
 125 Sco ver Patur el quellas mai
 De fíu agit privadas lai
 Pafhenta, à bein tier mira,
 Defende, à las pertgira.
- Dentuorn igl'on, ù denter,
 130 Cient à oitgionta dús
 Sco ven dumbrau fuenter
 Che Chriftus ei nafchius,
 Cun el tal vilfa ils pagauns
 [p. 548] Per gir pli bein crudels tirauns
 135 Vegnend enten difpitta
 Lagegian filla vita.
- Sche giè miracles devan
 Perditgia de vardad
 A tarlifchar fievan
 140 La fia foingiaded,
 Han auncalur fur maun ils mals
 Cioccai en lur errurs mortals
 Egl mal pli s'endirefchen,
 Ad il perfequitefchen.
- 145 Cun forza peglian meinan
 Soing Lieci en Perfchun
 Procefs fin el ordeinan
 Senza nina rafchun,

- | | |
|---|--|
| <p>Ven alla mort ual lau truaus
 150 Chel deigi effer encarpaus,
 Sot titel d'enganader
 Ded' Olmas surmenader.</p> <p>Ei lets della sentenza
 Chel Martir pò morir</p> | <p>155 [p. 549] En stand ded innocenza
 Et el la mort patir
 Sco Christus ha per sia amur,
 Cun titel ded' in bien patur,
 Ent' il casti de Cuera</p> <p>160 Per fias nuorlas miera, Amen.</p> |
|---|--|

[p. 549] Canzun de Soing Florin.

- | | |
|---|--|
| <p>Flur enten tal Jert crefche
 Numnada soing Florin,
 Ch'en bi'a vertits florefche
 Scò bi floriu curtgju,
 5 De giuvens ons nutrefche
 El gronda fointgiadat,
 Mentên & offeresche
 Perfeiggia castiadad.</p> <p>En el ha la cardienfcha
 10 Perfeiggia tarlifchbau,
 Patienza, & obedienfcha
 statteivel plaz anflau,
 En el ei cultuada
 La fointgia devotiun
 15 [p. 550] Adina confervada
 Per miez dell' Oratiun.</p> <p>El ha l'humiltonza
 Statteivlamein plantau
 A fin sia speronza
 20 Bien fundament cientau,
 Adina ella charezzia
 Dil proxim envidaus
 Cun gronda contentezzia
 De far dil bein pinaus.</p> <p>25 A fiu Patrun portava
 In flesch cun vin si maun,
 Tal paupra quei rogava
 Per fiu mariu malfau,</p> | <p>El ha per la malfauna
 30 Perfuna il vin porfchju
 Siu flesch fut la fontauna
 Cun aua empleniu.</p> <p>Prein mira cun tgiei gronda
 Miracla Deus ha rendiu
 35 A gli quella buvronda
 [p. 551] Dada per l'amur Diu,
 L'aua ei en vin midada
 En bien custeivel vin,
 Perdiggia vera stada,
 40 Con foings sei soing Florin.</p> <p>Spiritual daventa,
 Ded' Olmas bien patur,
 Cun gronda breigia, à stenta
 Cun zêl, à cun fervur,
 45 Nurffa el turzegia, preitgia,
 Il pievel cun tut fis
 Meina per via dreitgia
 Per via dil Parviis.</p> <p>A tuts grond bien exempel
 50 En fiu Uffci dat
 Cun devotiun egl tempel
 Particulara stat,
 Suentar fiu Uffci
 Finiu perfeitgiamein
 55 Fà el il Sacrifici,
 La messa Soingiamein.</p> |
|---|--|

- [p. 552] Il plaid de Diu femnava
 Per tut fritgeivlamein
 Soingias vertits plantava
 60 En auters aultamein
 Era, sco foing Paul scheva,
 De Christus in bien fried
 Gudogn à Diu fieva
 Ded' Olmas cun grond ried.
- 65 Vend faig fadigia avunda
 Ven el à Ciel clamaus
 Il foing survient responda
 Ded' effer paregiaus,
 La mort gli revelada
 70 Mort d'ina tala fort
 La vita foingia stada
 Suonda foingia mort.
- Cun quels dil liug dispittan
 Per fiu foing Tgierp haver
 75 Ils fees parens che quittan
 De quel per dreigs guder,
 Cun list ven bein schau ira
- [p. 553] Il fiu valchi muffau
 Cun sia vestgiadira,
 80 Mo'l Tgierp ei lau restau.
- Suenter bein bia spazzi
 De temps ven emblidaus,
 Quei grond cussteivel scazzi
 A resta à tuts zuppaus,
 85 Mo foing Florin compara
 Ad in Spiritual
 A per fiu Tgierp declara
 In liug pli principal.
- Quei foing Tgierp meriteivel
 90 D'haver pli grond' honor
 En liug pli honoreivel
 Portaus, porta favur,
- Pertgiei tras el survegner
 Malfauns megliuramen
 95 Pucconts che tier el vegner
 Da Diu perdunamen.
- Han ina malspirtada
 Tier quei foing Tgierp menau
 [p. 554] Chei lau bein liberada:
 100 De quei ha smervigliau
 In tal de mala vita
 Barñu de Vaz, che vá
 Tiel foing, il foing meritta
 Chel penetienza fá.
- 105 Canonicads de Cuera
 Han dalla foingiadad
 Da foing Florin la vera
 Emprima niebladad,
 Han per honor, à gauden
 110 Titel de foing Florin
 Per lur Patrun quel laudan
 Plantai en fiu cortgin.
- En frig ei madirada
 Questa Divina flur,
 115 Celestiale ei stada
 Sin tiarra la favur,
 Giè in pomee statteivel
 Tut temps cuzzeivlamein
 De flurs, à frigs friggeivel
 120 Sin tiarra ensemblamein.
- [p. 555] Havend fil mund cun tonta
 Friggeiveladad floriu
 Sche co ven questa plonta
 Plantada en Ciel da Diu
 125 Lau effer benedida
 Florir à verdegar
 Haver per nus urbida
 En nofs bafegns rogar.

O foing Patrun lein pia
 130 A tgi congratular
 La gratia, à gloria tia,
 A nus recomendar.
 Veglias, che nus vivien

En gratia, nus gidar,
 135 Ad en vertits florien
 Per niefs falit rogar.
 Amen.

[p. 558] Canzun de foing Gaigl a foing Otmer patrums
 della baselgia de Laax.

VOn temps en digindat à per
 Dus foings Avads vivevan
 Per num foing Gail à foing Otmer
 Ch'en foingiadaflore van
 5 La Religiun de lur Patrun
 Soing Benedeig, ornavan
 Dus Religius miraculus
 Tuttas vertits plantavan.

Sco ceders aults egl foing cortgin
 10 Tuts fuffels retenevan
 Lur intentiun tier buna fin
 Cun iffer promovevan
 Nina lavur nina rigur
 Nagin contrast tumevan
 15 Tuts tentaments, impediments
 Tuts enemigs vincievan.

[p. 559] Per gi per noig en oratiuns
 Cun devotiun vegliavan
 Cun autras mortificatiuns
 20 Adina giginavan
 Sche d'enqual chils leva mal
 Perfequitai vegnevan
 Dals buns ton pli per foings teni
 Ton pli à Diu survevan.

25 Soing Gail cun priedis biars
 pagaūs
 Ha viult tier la cardienfcha
 A.S.OtmertraigmalsChristiauns
 Tier Diu en obedienscha

Lur foingiadaf han cun verdad
 30 Lur vitas exemplaras
 Bein terlifchau, à confortau
 Sco duas perdiggias claras.

Cun la doctrina grond agit
 Soing Gaigl al proxim deva
 35 Gronda charezzia per falit
 Ded' Olmas el porfcheva
 Tier tuts mūglus, malfaūs,
 mendūs

[p. 560] Veva foing Meer la mira
 Per quels furvir, spifgiar, veltgir
 40 Cun aigna veltgiadira.

In Vuors fia crudeivladad
 Sia natira mida
 Avon foing Gaigl la grimmadad
 Siu natural emblida,
 45 F'a nin de laid, mò fin fiu plaid
 Gli porta nau tier lenna
 Muffa perquei con gron foing fei
 Soing Gaigl cun clara enzenna.

A fiu commond han obedi
 50 Las fiarps naven retraiggias
 La tras per Religius podiu
 Lou zellas vegnir faiggias:
 Ha longaniu in lenn cuort, priu
 Per metter vid caplutta
 55 Vend mifirau, à quel dovrau
 Hal pli muncau nuotta.

- | | |
|--|--|
| <p>Lambertus Muni malizius
 Che faulfamein tgifava
 [p. 561] Soing Meer din lafter turpius
 60 Che fig il cumbriava
 Ven strofigiaus da Diu, sforzaus
 Sc'in tier embrauncas ira
 A cun zenur render l'phonur
 Dil grond entiert seplira.</p> <p>65 Quefts foings ded' effer honorai
 Da tuts, een meriteivels,
 Effend ella Bafelgia stai
 Exempels fchi vefeivels
 Lur vita à Diu ha bein plafchiu</p> <p>70 Lur mort stada pretiûsa
 Midada bein perpetnamein
 En vita gloriufa.</p> <p>Nua chels eran fotterai
 Lou eran glifchs anfladas</p> <p>75 Sura lur corps lou conservai
 Da fezzas envidadas,</p> | <p>Libraus dal fiug l'ornad dil ling
 Nua foing Gaigl peffava,
 Candeilas per il tgierp d' S. Meer
 80 Nin fuffel giu ftizzava.</p> <p>[p. 562] Glifch giu da Ciel ha honorau
 Soing Gaigl en fia foffa.
 La naf chel tgierp d'foing menau
 Entaupa pliefgia groffa,
 85 Tucca nuot negin deguot
 La naf cul foing cargada,
 Divinamein la feit zun bein
 Als navadurs doftada.</p> <p>O foings Patruns urbi tras riug
 90 Che vegni mantenida
 Noffa Cardienscha en quest liug
 Frigleivamein florida:
 Che nus ciou giu vivend cun Diu
 Cul proxim en charezzia</p> <p>95 Cul temps er nus anflejen vus
 Perpettens en letezzia. Amen.</p> |
|--|--|

[p. 572] Canzun de Soing Murezzi à fia Compagnia.

- | | |
|--|--|
| <p>O glorius Capitani S. Murezzi
 Cun tia taffra Compagnia,
 Cun tgiei bien cor veits per
 vaffens piert vufezzi
 Per uregiar cun tirannia,
 5 Sche gie de mintgia diefch' il
 tgiau</p> <p>[p. 573] Maximian vus hà diefman
 A per tribut de fiu gron hafs
 Finalmein tuts ciûcau sco miafs,
 Hal vid de vus negin poffefs,
 10 Havend faulfch en miafs jaftra
 mefs.</p> | <p>Quei eer de fpigias fchi biallas
 bein madiras
 Ei eer de Christus Niefs Salvader,
 In eer cargau de compleinas
 fpigias spiras
 Senza farclim dil mal tentader,
 15 Ha bein la spada dil tiraun
 Las fpigias faig crodar giun
 plaun,
 Mò Christus fin carr triumfal
 Quella falin per fiu iral
 Ha sco patrun naven manau
 20 Cun legarmen en fiu clavau.</p> |
|--|--|

Quella falin ei crodada en
 tiara à morta
 [p. 574] A cun fiu aigen Saung
 schuada,
 Enten patientia fiu frig cient
 dubel porta

En l'autra vita bein midada,
 25 Enten substanza d'in vif frig
 A tuts tirauns per in despig
 Ils Martirs stai vivon mortals
 Terrai, à ciepicciai dals mals
 Victorious een fi levai
 30 Viven en Ciel encoronai.

Maximian per ver giu victoria
 en viarra
 Als Dieus sacrificar cammonda,
 Nu fei Murezzi cun fees schul-
 daus empiarra,
 Pertgiei ne vegnen els, damonda?
 35 Eer els baffai dein engratiar

Ils Dieus, ad er sacrificar.
 Havent Els tuts gli respondi
 Nua adorein in auter Diu,
 A quel duein nus obedir,
 40 Muort quel da tiu camōd
 untgir.

[p. 575] Havend udiu il tiraun tala
 respolta
 Ha el cun gritta rabbiada
 La fia armada tutta termefs
 à pofta

Tuts faig passar per fil de spada:
 45 Mo els per quei han' gudognau
 Ils niebels dreigs dil soing
 marcau

A gauden quels cun bien ruaufs
 Perpetnemein cun tuts Beaus,
 Terlifchan tuts vestgi de Reigs
 50 Poffeden gauden tuts deleigs.
 Amen.

[p. 571] Canzun della foinghiadat dils Ss. Patruns.

O Soings Patruns en ault' honor
 De noffa Tiarra terlischur
 Sur rofas gielgias dat de ried
 La vofsa foinghiadat bien fried.

5 Sils pafs de Christus veits
 mirau
 Perfeiggiamen quel fuondau
 Crudeivels plaid nuot tumiu
 Peinas patientamein surfrii.

Uffa podeits en Ciel legrar
 10 A gloriufamein cantar
 Tut legarmen ven lou gudiu
 Avon la Faccia dil vif Diu.

Nus ciou cun larmas fuppirein
 Voffa Soingia Offa honorein
 15 Bucca fegirs de niels falit
 De cor rogein per viefs agit.

[p. 572] Sin nus mireit cun eegls carins
 Nus effen paupers pelegrins,
 La dreiggia via nus mufsei,
 20 A de vegnir tier vus gidei.

Vegnig da tuts ô Christus Diu,
 A tgi, à tiu Soing Bab rendiu
 Ad agl Soing Spirt fideivlamein
 Laud, ad honor perpetnamein.
 Amen.

Confolaziun della olma devoziusa. La quarta editiun, Stampau a Dillingen tier Leonard Bronner Stampadur de l'Universitat gl' Onn 1796.

- [p. 397] Canzun de ferecomendar a Diu.
- | | |
|---|---|
| <p>Jeu creig en tei miu Diu,
 Il qual has mei scafiu,
 En tei hai jeu mia speronza,
 En tei hai jeu mia fidouza,
 5 Ei vens mei a gidar.</p> <p>Ti eis il miu confiart
 Ti eis il miu regiart
 Ach ves jeu tei adina tumiu,
 Ti chas mei adina regiu,
 10 En bien has mei manau.</p> <p>Tei vi jeu adorar
 Cheis il Solet pli char,
 Les che ves tei mai ftridau
 Ach ves jeu mai faig in puccau
 15 Enconter tei miu Diu.</p> <p>Per tei us charazar
 Vi mitels us dovrar,</p> | <p>La vera feza Soingiadat
 25 Eis spirameing tutt buns.</p> <p>Sun ulfa restigiaus
 Sun ulfa parigiaus
 De complenir il tiu voler
 De complenir il tiu plifcher
 30 Chei il megler per mei.</p> <p>O Diu cheis tutt puffent
 Dai bien entil miu fen
 Seigias ti po il miu agit
 E meina mei tier il falit
 35 Denter tes foings beaus.</p> <p>Per leu cun quels poder
 Tei il ver Diu guder
 Che eis la gloria a tutts leu fi
 Che tutt bien veng leu mai fini
 40 Per tutta perpetnadat.</p> <p>Sei po tutt miu de fa
 De leu fi ariva
 Per tutt bien leu tei ongratiar
 Enten perpeten tei adorar
 45 Cheis a tutts il ver bien.</p> |
|---|---|
- [p. 398] Pertgei che ti eis bein vengons
- | | |
|--|--|
| <p>De charazar tutts gis et ons
 20 Cheis folets il ver Diu.
 Mienrefch de haver ftridau
 Lait de ver faitg puccau
 Pertgei che eis la buentat</p> | <p>Sei po tutt miu de fa
 De leu fi ariva
 Per tutt bien leu tei ongratiar
 Enten perpeten tei adorar
 45 Cheis a tutts il ver bien.</p> |
|--|--|
- [p. 399] Canzun della purificatiun de noffa Duna S. M.
- | | |
|---|--|
| <p>Dei ina gliada tras las steillas
 Vus Soings Burgars dil parvis.
 Envidei voffas candeillas
 Tutts, che fin queft Mund vivis,
 5 Noffa Duna oz cun mei
 En il tempel coupignei
 Sei laud al Bab celestial
 Ailg filg, al Spirt Soing adual.</p> <p>Ella ei zvar bialla fenfa moda
 20 Il Soing spirt ha umbrivan
 Concepiu ha tras miracla</p> | <p>Nin Um ha mai mai toccau
 Tonaton vul obfervar
 La lescha de purificar.</p> <p>15 Va per quei feo oz eilg tempel
 Pren cun ella fiu filg char
 Per a tutts dar bien exempel
 Vul a Diu quel prefentar
 Unfrefcha era leu cun gronda
 amur,
 20 Dues tubetas ailg Signiur.</p> |
|---|--|
- Romanische Forschungen XXX.

Mo unfrenda pli cusfeivla
 Porfcha a Diu per tutt il Mund
 Unfrenda la pli enperneivla
 Ina unfrenda niebla zuu
 25 Siu foing filg unfrescha fi
 Il tfehiant senza macla bi.

[p. 400] Quest unfrenda ha las figuras
 Dil temps veder compleniu
 Quest veng avegnir zecuras
 30 Sin in len unfrida a Diu
 Vegn suenter a restar
 Noffa unfrenda fil Altar.

Gronda ei la ventira pia
 Dil bien gieft foing Simeon
 35 De poder fin bratschia fia
 Prender quest divin affon
 Dat per quei a siu Signiur
 Laud, engratiamend, honor.

Lai siu Surviend us pia
 40 En pasch ir enten ruaus
 Mai che jeu hai giu ventira
 De poder tutt consolaus
 Miu spindrader cun mes eilgs
 Ver enten mes ons fehi veilgs.

45 Quel che ti has de perpeten
 Per tiu pievel destinau
 Chel fei glifch a tutts che metten
 Pei sin quest Mund schurventau
 Chel fei gloria de Iserael
 50 Chel fei nies Emanuel.

Noffa Duna dat ureglia
 A tutt quei che vegnieva gieg
 De siu filg, e fefmarveglia,
 [p. 401] De tal caufa pli che feig
 55 Il bien veilg foing Simeon
 Benedescha els dentou.

Cur, chei han giu tut eilg tempel
 Suenter il schentamend salvau
 En tornai cun bien exempel
 60 A Nazaret en lur Marcau
 Crescha en sapienscha leu denton,
 Et en gratia il bien Affon.

Soingia Mumma uff fur las steilas
 En parvis alzada fi
 65 Fai portar noffas candelas
 Vengonzameing tutts fin quei gi
 Fai en nus femper tarlifchar
 La vera glifch dil tiu Filg char.

Per nus tiu foing Filg presenta
 70 Oz al Bab celestia
 Per ina vengonza unfrenda
 Che nus lavi de tutt mal
 Nus denton lein adorar
 Cun devotium quel fil Altar.

75 Siu la fin rogein tuts tia
 Protectiun de caudenvi
 Meini po per dregia via
 De poder en Ciel vegni
 Per leu poder tuts nies Diu char
 80 Perpetnameing guder, ludar.

[p. 410] Canzunu de noffa chara Dunna immaculata.

Senza Macla concepida
 [p. 411] Dil puccau original
 Ei la Mumma benadida

D'ilg Soing Felg coelestia,
 5 En perpeten preservada.
 O concepta immaculata!

- | | |
|---|--|
| <p>Tras igl grond puccau dad Eva
Tut igl mund fus condemnau,
Sche Maria non haveva</p> <p>10 Tras siu foing Felg tut spindrau,
Seis en Ciel noffa advocata,
O concepta immaculata!</p> <p>Eis per Mumma de Diu stada
Schon de perpeten ennau,</p> <p>15 A purfchalla aung restada,
Ch'as igl Felg de Diu purtau
Seis en Ciel noffa advocata,
O concepta immaculata!</p> <p>Eis il Spiegel de Justitia,</p> <p>20 Zun puffent ei Tiu agid
Eis in seffel de sabienfcha
A cashun de nies Salit.
Seis en Ciel noffa advocata,
O concepta immaculata!</p> <p>25 Eis la Rosa spirituala
A veschi de devotiun,
Cafa d'aur zun bein ornada,
Clara steilla de Domaun.
Seis en Ciel noffa advocata,</p> <p>30 [p. 412] O concepta imma-
culata!</p> <p>Eis la Arca della Ligia
A falit de tuts malfauns,
Porta dil Ciel favorida,
Troft dils cumbrius pucecons.</p> <p>35 Seis en Ciel noffa advocata,
O concepta immaculata!</p> | <p>Eis enconter Heresias
Gron agit de tuts cartens,
Meines quels er sin las vias</p> <p>40 De falvar ils condaments,
Seis en Ciel noffa advocata,
O concepta immaculata!</p> <p>Eis Regina er dils Aungels,
Patriarchs a dils Profets:</p> <p>45 Eis la glifch dils vers fideivels,
Dils Apostels, Marters, biaux
Seis en Ciel noffa advocata,
O concepta immaculata!</p> <p>Eis dils Confessurs tenida</p> <p>50 Enten gronda dignitat:
Da purfchallas reverida
Enten tutta perpetnadat.
Seis en Ciel noffa advocata,
O concepta immaculata!</p> <p>55 Eis Regina dil S. Rosari
Tiu agit nus lai sentir,
[p. 413] Cura nus vein de far viadi
Da quest mund navent spatir.
Seis en Ciel noffa advocata,</p> <p>60 O conceqta immaculata!</p> <p>O Agni de Diaus! che prendes
Ils puceaus dil mund navend,
Nus schurmegias a defendas
Tras tiu foing num tut poffend;</p> <p>65 Sei ludaus Diaus il foing Pader,
Felg, foing Spiert, nies confolader.</p> <p style="text-align: right;">Am.</p> |
|---|--|

[p. 416]

Ina outra Canzun de N. D.

Maria ei stada
Tuts temps preservada
Per Mumma de Diu

[p. 417] Ei stada Purfchalla
5 Sche gie chella en stalla
Ha Diaus parturiu.

La fiarp infernalla,
 La cuolpa mortala
 Nagin don a gli ha dau
 10 Ei stada adinna
 Cun gratia divinna
 A mai faig puceau.

Glei mai stau fin tiarra
 Nafchiu chei fei era
 15 Nies Diu ton char,
 Che ves la schlatteina
 Humana compleina
 Podiu liberar.

Da nagin foing la veta
 20 Po mai vegnir scretta
 In laud afchi grond
 La Mumma divina
 Purfehalla Regina
 Dil Ciel a dil mund.

25 Tras tia urbida
 Er ils pucecons gida
 Chei poffan fefalvar
 Schadin che garegia
 Eis bein paregiada
 30 Tut temps da gidar.

O Mumma de gratia
 [p. 418] Jau rog per caretia
 Il tiu foing agit,
 Tras tia urbida
 35 Er' ils pucecons gida
 Tuts tier il falit.

Cur Diaus la sentenzia
 Sur noffa conscientia
 Nus vegn a truar
 40 Stai tier a nus sco Mumma
 Mai mai nus banduna
 Nus veglias gidar. Amen.

[p. 425] Canzun de noffa Dunna d'elles Dolurs.

Sointgia Mumma dolurusa,
 Leigias gratia or urbir,
 Decorameing lein honorar
 Uffa ad era fin quella ura
 (Seis noffa muffedura
 5 Cura nus vein de morir
 Avon diu leies rogar
 Che el feigi gratius
 Rugei vies felg per nus
 Cun nus pucecons muglus
 10 Ave Regina de Dolurs.

Enten fia furtiliada
 De oig dis quei dulsch affon
 Quei ei stau la emprima gada
 Ch'el fin faung per nus a spon
 15 A muort quelas dolurs
 Rogei vies Feigl per nus
 Ave Regina de Dolurs.

Cur Horodes encureva
 Vies Felg char per far murir
 20 E de noig fugir stuevas
 En Egipta per untgir.
 A muort etc. sco fura.

Veits treis dis cun gronda stenta
 En cureig il vies Felg char
 25 Veis enflau quel ent il tempel
 Cols Docturs el despiton.
 A muort etc.

Cura vies Feilg la crusch portava
 Veis fin via el entupau
 Ach tgei dolurusa spada
 30 Tras il vies foing cor passau.
 A muort etc.

<p>Ach tgei rufcha prozadura An ils Gidius con el duvrau Uffadera fin quela ura Chu han el crucifgau. A muort etc.</p> <p>35 Sut la crufch tut cumbriada Enten bratfch veis el retfchiert Ach tgei dolorufa fpada Ver il Feilg plagau a miert. A muort etc.</p> <p>Veis cun larmas a triftezas 40 [p. 427] Satarau il vies feigl char</p>	<p>Quel che veng fil gi a deffen Sias plagas a nus muffar. A muort etc.</p> <p>Sointgia Mumma dolorufa Leigias grazia or urbir</p> <p>45 Uffa adera fin quela ura Cura nus vein de morir, Che nus pudeien arrivar Cun vus, a vies Feilg char Ad en perpetten felegrar. Amen.</p>
--	--

[p. 431] Canzun fin la Fiafta de noffa Dunna de Uoft.

<p>Vus legers princis dil parvis Arvei po fi la porta Maria veng vus dar ie avis La trefta mort ei morta.</p> <p>5 Tuts ils Aungels a tuts beaus Rimnada, benedida A vus Maria datt ruaus La mort ei oz vintfchida.</p> <p>Trumbettas, orglas, instruments 10 Duvreit oz con legria</p>	<p>Con tutta forza dils Talens Cantein oz a Maria.</p> <p>Con tgierp, et olma en legermens En tchiel ei oz alzada</p> <p>15 El eis fur tuts ils firnamens Con gloria encoronada.</p> <p>Il tfehiel felegri lunder giu Selegri er la tiarra Oz ha Maria furvegniu 20 La palma de victoria. Amen.</p>
--	---

[p. 427] Canzun de foing Roch.

<p>Vein nus bucca Rifchun De far favens menfiun Mai fchar ord de memoria De d' in fchi grond patrun</p> <p>5 Priu fi per devoziun En fia honor a gloria.</p> <p>Soing Roch veng quel numnaus Zun feig per tut ludaus In gron foing tutta via</p>	<p>10 Chei fchon dils perdavous Prius fi avon biars onus Ent' ilg temps da moria.</p> <p>Per fin land gratular Lein nus er oz cantar</p> <p>15 La fia fointgia vetta [p. 428] Sco ei ven a nus declerau El cudifch bein numnau Della ligienta scritta.</p>
--	--

- Ei ftau fiu vegnir nau
 20 De quei liug ton ftimau
 Che vegn numnaus la Fronfcha
 De niebels perdavons
 Vivi lur gis ad ons
 En buna demanonza.
- 25 Cuort temps ei vi paffau
 Chel ei vegnius privaus
 De fiu char bab a Mumma
 Fa el empermisschun
 Ded' ir per devoziun
 30 Ent' il marcau de Roma.
- La rauba ch'el ha giu
 Als pauperfs partgiu
 Dat fi fiu vischanadi
 Sco in pauper pelegrin
 35 Saver lai a nagin
 Sameta fin viadi,
- En dira fom a feit
 Surfresch caul a freit.
 Stat or gronda travaglia
 40 En dira bein bugien
 Dieus veng a fiu survient
 En ciel a dar pagalia.
- Mo eur chel ei rivaus
 [p. 429] A Roma ent il marcau
 45 Che fova la femoria
 Da dels ha priu puccau
 A biars hal medegau
 De quella mallatia.
- Paffau ei plinavont
 50 En in marcau bein gron
 Che fenomn Piazeuza
 El va ent' il Spital
 Lau affla in diember thal
 Da quella pestilenza.
- 55 Ha gronda compiffium
 Tier Diu fa oraziun
 Ch'el fei ton buntadeivels
 De dar la fanadat
 Entras lia buntad
 60 Schei fei, a gli pliffiveil.
- Finida la oraziun
 Ha dau benediziun
 Sur quels cher enpreffenscha
 Ha el tuts medegau
 65 A quels bein exortau
 De far in penetienzia.
-